



اُزبیردیش اردو اکادمی
उत्तर प्रदेश उदू अकादमी

نامہ

اُزبیردیش اردو اکادمی لکھنؤ

ماہنامہ

نومبر ۲۰۲۳ء

اترپرڈیش اردو اکادمی

ترتیب

۲	ایڈیٹر	اداریہ
۳	احمد صدیق مجنوں گورکھپوری	عبداللہ چودھری
۴	انس مسروں انصاری	غزل
۵	شریف قریشی	غزل
۶	آزادی کے بیباک سپاہی ...	ڈاکٹر غلام حسین
۷	شہید پٹھان	غزل
۱۵	امام باندی بیگم عفت عظیم آبادی	ڈاکٹر سلطان آزاد
۲۱	ماہر لکھنوی	غزل
۲۱	گلشن خیر آبادی	غزل
۲۲	لکھنو کا ایک گمنام شاعر ...	ڈاکٹر سعید احمد
۲۵	سراج منظر	غزل
۲۶	اوور بجٹ (افسانہ)	اشتیاق سعید
۳۰	مظہر زادہ	غزل
۳۰	جمال الدین نواز	غزل
۳۱	بزم غزل ازنجی لکھنوی (تبصرہ)	ڈاکٹر اسلام مرتضی

●●●

خبرنامہ

جلد : ۵۲ نومبر ۲۰۲۳ء شمارہ : ۵

ایڈیٹر : شوکت علی (سکریٹری)

معاون : محمد معاذ اختر احسن (سپرنٹنڈنٹ)

زرسالانہ : پچاس روپے/- 50

قیمت فی شمارہ : پانچ روپے - 5/-

upurduakademi3@gmail.com
www.upurduakademi.in

خط و کتابت و ترسلیل زر کا پتہ
 سکریٹری، اترپرڈیش اردو اکادمی، وہ جوئی کھنڈ،
 گوتی گر لکھنو - 226010-10
 فون نمبر: 0522-4022924

شوکت علی، سکریٹری، ایڈیٹر، پڑھاؤ پبلیشنر نے امپریشن پرنٹ ہاؤس، لاٹوش روڈ،
 لکھنؤ سے چھپا کر دفتر اردو اکادمی، والی وہ جوئی کھنڈ، گوتی گر لکھنؤ سے شائع کیا۔

اداریہ

ہندوستان کی جگہ آزادی کی تاریخ میں نوبت کے مہینے کی خاص اہمیت ہے۔ اس ماہ میں دو عظیم ہستیاں عالم وجود میں آئیں۔ ایک پنڈت جواہر لال نہرو اور دوسرے مولا نا ابوالکلام آزاد۔ یہ دونوں ملک کے عظیم ترین رہنماء تھے۔ پنڈت جواہر لال نہرو آزاد ہندوستان کے پہلے وزیر اعظم تھے۔ ان کے یوم پیدائش ۱۲ نومبر کو یوم اطفال کے طور پر پورے ملک میں منایا جاتا ہے۔ اس موقع پر ہونے والے پروگراموں میں بچوں کے حقوق اور ان کی ضرورتوں سے متعلق اظہار خیال کیا جاتا ہے۔ ہماری جو ذمہ داریاں ہیں ہم انھیں خاص طور سے محسوس کرتے ہیں اور ان کا احساس بھی دلانے کی کوشش کی جاتی ہے۔ بچوں کی ذہن سازی اور کردار سازی سے متعلق خصوصی گفتگو کی جاتی ہے۔ ظاہر ہے کہ یہی بچے مستقبل میں ملک و قوم کی تعمیر و ترقی میں نمایاں کردار ادا کریں گے۔ اس موقع پر بچوں کو تنگ نظری، تعصب اور فرقہ پرستی جیسی لعنت سے بچانے کی کوشش ہونی چاہیے۔ ہمیں اپنا محاسبہ کرنے کی ضرورت ہے کہ ہم ان بچوں کی پرورش و پرداخت اور ہنی نشوونما میں کہاں تک اپنی ذمہ داری بھار ہے ہیں۔ اکادمی دونوں کو خراج عقیدت پیش کرتی ہے۔

ہمیں ادب اطفال کی اہمیت اور ضرورت کی جانب بھی قدم کاروں کی توجہ مبذول کرانی چاہیے۔ کیوں کہ اردو میں ادب اطفال کی صورت حال مایوس کن اور حوصلہ شکن ہی نظر آتی ہے۔ گوکہ کچھ ادارے بچوں کے رسائل شائع کرتے ہیں اور چند قلمکار ہی بچوں کے ادب پر کچھ لکھتے ہیں۔ بچوں کی ذہن سازی اور کردار سازی میں ادب اطفال ہی سب سے اہم اور موثر کردار ادا کر سکتا ہے۔

اسی ماہ میں آزاد ہندوستان کے پہلے وزیر تعلیم امام الہند مولا نا ابوالکلام آزاد کا یوم ولادت بھی ہے۔ مولا نا ابوالکلام آزاد کا شمار ملک کے بلند پایہ سیاسی رہنماؤں میں ہوتا ہے۔ انھوں نے اپنی تحریروں اور تقریروں کے ذریعہ ہندوستان کو غلامی کی زنجیروں سے آزاد کرایا اور ملک کی تعمیر و تشكیل میں نمایاں کردار ادا کیا۔ وہ مجاهد آزادی اور سیاسی رہنماؤں کے ساتھ صاحب طرز ادیب، بلند پایہ سیاسی اور عالم و مفکر تھے۔ ان کی ادبی و سیاسی خدمات پر متعدد کتابیں بھی لکھی گئیں۔ مولا نا آزاد سیکولرزم کی جیتنی جاگتی تصویر تھے۔ وہ عالم بھی تھے اور عامل بھی ان کے ارادوں میں فولادی قوت تھی جس کی بنا پر انھوں نے آزاد ہندوستان کی تعمیر و ترقی با لخصوص تعلیم کے میدان میں ناقابل فراموش کارنا مے انجام دئے۔ ان کی تصنیفات میں غبار خاطر اور الہمال والبلاغ کو مرکزی حیثیت حاصل ہے۔ مولا نا آزاد کی شخصیت اور خدمات پر کام کرنے والے اس وقت تک ان کی فکر کو نہیں سمجھ سکتے جب تک وہ الہمال کا مطالعہ نہ کریں۔

اتر پر دلیش اردو اکادمی کو یہ شرف حاصل ہے کہ اس نے الہمال والبلاغ جو آٹ آف پرنٹ ہو چکا تھا، پروفیسر محمود الہی کے سیر حاصل مقدمے کے ساتھ از سر نواس کا عکسی ایڈیشن شائع کیا جوتا مقبول ہوا کہ جلد ہی دوسری ایڈیشن بھی منظر عام پر لانا پڑا۔

شوکت علی
ایڈیٹر

ڈاکٹر عبداللہ چودھری

"دانشکدہ" بست پور، گورکھپور-21
Mob.9235895921

احمد صدیق مجنوں گورکھپوری

۱۹۸۸ء کو کراچی میں انھوں نے اپنی زندگی کی آخری سانس لی اور اپنے مالک حقیقی سے جاملے۔

ہندوستان میں اردو افسانہ کے ابتدائی دور میں احمد صدیق مجنوں گورکھپوری کا نام امتیازی شان کے ساتھ افتق ادب پر جلوہ گر ہے۔ مجنوں کے افسانے اپنے عہد کے پسندیدہ معروف افسانوں میں شامل ہیں۔ وہ رومان پسند افسانہ نگار تھے ان کے افسانوں کا بنیادی موضوع عورت اور محبت ہے اور وہ اسی رومانیت کے آغوش میں سکون تلاش کرتے ہیں جہاں کا ہر ذرہ رومان کے جذبے میں ڈوبا ہوا نظر آتا ہے۔ ان کا عشق ہی رومان ہے اور رومان ہی عشق ہے، مجنوں گورکھپوری کا نظریہ ہے کہ عورت محبت کے لیے پیدا ہوتی ہے۔ اس کی پرستش کے لیے محبت کا جذبہ فطری ہے۔ مجنوں کے افسانوں کے کردار اور ماحول گاؤں کی دیہاتی زندگی سے متعلق ہوتے ہیں اور وہ متوسط طبقے کے رہن سہن اور ان کے مسائل کی بہت منظم اور بہتر تصویر کشتی کرتے ہیں۔ رومانیت اور جذباتیت کے ساتھ ساتھ مجنوں کے افسانوں میں فکر و عمل کا میلان بھی غالب نظر آتا ہے ساتھ ہی ساتھ ان کے افسانوں میں مغربی افسانہ نگاروں کے اثرات بھی جا بجا نظر آتے ہیں۔

احمد صدیق مجنوں گورکھپوری اردو فلشن اور تحقیق و تقید کا بڑا نام ہے۔ ان کی ولادت ۱۵ اگسٹ ۱۹۰۴ء کو ضلع بستی کے ایک گاؤں میں ہوئی تھی۔ ابتدائی تعلیم ان کی دادی کے زیر سایہ پھر یا میں ہوئی۔ دادی دینی تعلیم سے آراستہ تھیں یہی وجہ تھی کہ احمد صدیق کی ابتدائی تعلیم کی شروعات اردو، فارسی اور عربی میں ہوئی۔ علاوہ ازیں انگریزی کی تعلیم حاصل کرنے کے لیے گورکھپور آئے، گورکھپور ان کا نامیہاں تھا۔ یہاں سینٹ اینڈریوز کالج سے ۱۹۲۱ء میں ہائی اسکول پاس کیا۔ علی گڑھ سے ۱۹۲۹ء میں انٹرمیڈیٹ اس کے بعد انھوں نے آگرہ یونیورسٹی سے ۱۹۳۵ء میں انگریزی اور اس کے بعد اردو میں امتیازی نمبروں سے ایم۔ اے پاس کیا۔ اس کے بعد گورکھپور آ کر سینٹ اینڈریوز کالج میں انگریزی اور اردو کے استاد رہے۔ وہ اس حیثیت سے ۱۹۵۸ء تک رہے۔ ۱۹۵۸ء میں ہی وہ علی گڑھ آ گئے اور وہاں تاریخ ادب پروجیکٹ میں اسٹینٹ ڈائریکٹر (Assistant Director) کی خدمات پر فائز کیے گئے۔ ۱۹۶۸ء میں پاکستان چلے گئے اور وہاں کراچی یونیورسٹی میں اردو کے اعزازی پروفیسر رہے۔ مجنوں گورکھپوری کا نکاح ۱۳ اکتوبر ۱۹۶۶ء کو عمل میں آیا تھا اولاد میں تین بیٹیے اور ایک بیٹی ہے۔ ۲ جون

افسانوں میں بالخصوص رومانیت کو مغربی خیالات کو ہم آہنگ کرنے میں مجنوں کے افسانوں نے اہم رول ادا کیا ہے مجنوں گورکھپوری کے صرف دو ہی افسانوی مجموعے ”سمن پوش“ اور ”خواب و خیال“ منظر عام پر آئے۔ ان میں موجود سمجھی کہانیاں رومانیت سے لبریز ہیں۔ بقول خود مجنوں گورکھپوری: ”میں نے کبھی اپنے افسانوں میں قصد اور اہتمام کے ساتھ کوئی کمکتہ یا عقدہ نہیں پیش کیا لیکن زندگی کی تلخ حقیقوں کو نظر کے سامنے ضرور رکھتا ہوں۔ مشاہدہ اور مطالعہ کے بعد مجھے معلوم ہوا کہ زندگی کی تلخ ترین حقیقت محبت ہے اور حقیقوں پر محیط ہے چنانچہ میرے بیشتر افسانے محبت کے افسانے ہیں۔“

مجنوں گورکھپوری کے افسانوں میں گاؤں کی زندگی اپنے پورے شباب پر نظر آتی ہے۔ گاؤں کے ہر فرد کی زندگی پر مجنوں کی گہری ناقدانہ نظر پڑتی ہے اور مجنوں گورکھپوری کا قلم ان احساسات و جذبات کو پیش کرنے میں کمال حاصل کرتا ہے۔ مجنوں گورکھپوری کے افسانوں کا مطالعہ کرنے سے ہم یہ نتیجہ اخذ کر سکتے ہیں کہ موصوف حسن پرست ہیں اور وہ حسن کو حسن کی نظر سے دیکھتے ہیں اور تمام متعارِ حیات اس پر قربان کرتے نظر آتے ہیں۔ وہ اس جذبہ بے اختیار کو ناقدانہ اور فلسفیانہ نظریات کو مد نظر رکھتے ہوئے دیکھتے ہیں اور اس کو اپناتے ہیں جو حیاتِ انسانی کا گہرائی سے مطالعہ و تجزیہ کرتا ہے۔

مجنوں گورکھپوری ترقی پسند ادب کے اہم ترجمان میں

مجنوں گورکھپوری نے اپنے بیشتر افسانے مارشل، فرائد، موپاساں اور تھامس ہارڈی سے متاثر ہو کر تخلیق کیے ہیں جس میں بھرپور رومانیت اپنی معراج کے ساتھ جلوہ گر ہے باوجود اس کے بھی انہوں نے اپنے افسانوں میں مشرقی تہذیب و تمدن کو مجروح نہیں ہونے دیا ہے بلکہ علاقائی و مقامی رنگ و آہنگ کے ماحول کو اس انداز سے بیان کیا ہے کہ اس کی دلکشی بڑھ گئی ہے۔ ان کا طرز تحریر اور اسلوب بالکل منفرد اور نیا ہے جس کی اہمیت اور افادیت سے انکار نہیں کیا جاسکتا۔

احمد صدیق مجنوں گورکھپوری کی شخصیت اردو دنیا میں محتاجِ تعارف نہیں ہے اردو فکشن کے حوالے سے جب ہندوستان کے فکشن نگاروں کی تاریخ سپر دللم کی جائے گی، پریم چند کے ساتھ ساتھ دیگر افسانہ نگاروں میں مجنوں گورکھپوری کا نام بھی شامل کیا جائے گا۔ اردو ادب میں صنف افسانہ کی خاصی اہمیت ہے ادب کی دوسری اصناف کی طرح صنف افسانہ بھی انسانی معاشرے سے گہر اعلق رکھتی ہے بلکہ افسانہ اور زندگی کے رشتہ اتنے مربوط و مضبوط ہیں کہ انہیں کسی بھی طرح ایک دوسرے سے الگ نہیں کیا جاسکتا۔ حقائقِ حیات اور واقعاتِ زندگی ہی افسانوں کو تو انائی اور تابنا کی بخشتے ہیں۔ افسانہ نگار اپنے عہد کی معاشرتی سرگرمیوں، تاریخی تغیرات اور واقعاتی نشیب و فراز کا مطالعہ و مشاہدہ ہی نہیں کرتا بلکہ ذاتی سطح پر ان سے گزرتا ہے، جھیلتا ہے، برداشت کرتا ہے اور ان سے حاصل ہونے والے تجرباتی تاثرات کو ایک خاص فنی بصیرت اور فکری لگاؤ کے ساتھ افسانوں اسلوب میں منتقل کر دیتا ہے۔

سے مطالعہ کیا ہے انسان کے خیالات اور جذبات ماحول کی پیداوار ہوا کرتے ہیں۔ مجنوں گورکھپوری کی تقدیونگاری نے ترقی پسند تقدیم کو جلا بخشی ہے۔ معروف محقق اور قادروں فیض فضل امام رضوی کے درج ذیل اقتباس پر اپنی بات مکمل کرتا ہوں، وہ رقم طراز ہیں:

”مجنوں گورکھپوری صحیح معنوں میں ایک نفیاتی نقاد تھے مجنوں گورکھپوری کا انداز نگارش سنجیدہ، متین اور باعظمت ہے۔ وہ سیدھے سادے انداز میں دیقتن سے دیقتن مسائل اور پچیدہ سے پچیدہ لکھیوں کو آسانی سے ذہنوں میں منتقل کر دیتے ہیں۔ ان کا مطالعہ بڑا وسیع تھا۔ مجنوں گورکھپوری کے ذہن میں ہر لمحہ انقلابی لہر پیدا ہوتی رہتی تھی۔ وہ اپنے عہد کے موجودہ تہذیب و تدن کی روشن سے پیزار تھے وہ ادب کو جذبہ کی شکل میں ڈھانے کے لیے کوشش تھے۔ وہ زبان سے زیادہ خیال اور مضمن کی اہمیت پر زور دیتے تھے۔ مجنوں گورکھپوری نے ارد و تقدیم کے انداز و معیار کو تبدیل کر کے اپنی تقدیمی تحریروں کے ذریعہ گھرے فلسفیانہ شعور کو بیدار کیا ان کے یہاں تقدیمی انتہا پسندی کی جھلک نہیں ہے۔ ان کی تحریروں میں توازن اور اعتدال بہر حال قائم رہتا ہے۔ وہ اپنی بات بہت سلیقے اور شعور سے پیش کرتے ہیں۔ اظہار خیال کے لیے مناسب الفاظ کا استعمال کرتے ہیں یہی وجہ ہے کہ وہ اردو فلکشن کے منفرد نقاد تسلیم کیے جاتے ہیں۔“



سے تھے موصوف نے افسانے، ڈرامے، مضمائیں اور شاعری میں اپنا مخصوص انداز فکر واضح کیا ہے لیکن ان کی اصل شہرت تقدیم نگاری کے میدان میں رہی ہے۔ ان کی تقدیمی کتب میں ”ادب اور زندگی“، ”نقوش و افکار“، ”تقدیمی حاشیہ“، ”نکاتِ مجنوں“ اور ”دوشِ فردا“ خاصی اہمیت کے حامل ہیں۔

ادب میں زندگی ایک شعبہ ہے اور زندگی نام ہے ایک جدلیاتی حرکت کا اس کے بھی دو متضاد رخ ہیں۔ ایک تو خارجی یا علمی یا افادی اور دوسرا داخلی۔ جمالیاتی حسن کے ادیب کا کام یہ ہے کہ وہ ان متضاد میلانات کے درمیان توازن اور ہم آہنگی قائم رکھے۔ اس ضمن میں مجنوں گورکھپوری ”ادب اور زندگی“ میں یوں رقم طراز ہیں:

”ادب حال کا آئینہ ضرور ہوتا ہے لیکن اس کے ساتھ ساتھ مستقبل کا اشارہ بھی ہوتا ہے اور اس کے لئے بیک وقت واقفیت، افادیت اور جمالیات، اجتماعیت اور انفرادیت سب کی ضرورت ہے ماحول ادیب کو پیدا کرتا ہے فکر ادیب کے ماحول کی مطابقت سے از سر نو تغیریں مدد کرتی ہے۔ ادب بیک وقت حال کی آواز اور مستقبل کی بشارت ہے سب سے بڑا دیب وہ ہے جو حال اور مستقبل کو ہم آہنگ بنانے کرے۔“

(”ادب اور زندگی“، مجنوں گورکھپوری ص ۶۵-۶۲)

رقم الحروف کی نظر میں مجنوں گورکھپوری کی تحریریں اور ان کے تقدیمی نظریے سیاسی نعرے بازی اور پروپگنڈے سے پاک ہیں۔ ان کی فکر میں اشتراکی فلکر کی سطحیت نہیں بلکہ گہرائی اور گیرائی ہے۔ انہوں نے مارکسی نظریات کا گہرائی

انس مسروں انصاری

سکراول ٹانڈہ، امبیڈ کرنگر-5

شریف قریشی

فتح گڑھ، فرخ آباد-01
Mob.9044674701

غزل

عرصہ جدائی میں دل ہے بے قرار آ
حاصل شکیب آ، جان انتظار آ

تو اگر نہ آئے گا آس ٹوٹ جائے گی
رنگ اعتماد آ، نور اعتبار آ

ابر جھوم کر اٹھا، میدے کا در کھلا
دل کی تشقیقی بجھا ساقی نگار آ

اُجلی اُجلی چاندنی پھیڑتی ہے راگنی
قص میں ہے زندگی قص میں ہے پیار آ

پھر کہاں یہ صحبتیں پھر کہاں یہ محفلیں
چھوڑ ساری رخشیں یار بن کے یار آ

اپنی داستانِ غم کس کے رو برو کہوں
میرے رازدار آ میرے غمگسار آ

اُس گلی میں آج پھر جان کی طلب ہوئی
اے شریف یار کا یہ بھی قرض اُتار آ



غزل

سلسلہ دار کا تا دُور سجا رکھا ہے
میری ہر کارگزاری کا صلم رکھا ہے

رات کتنی بھی اندھیری ہو مجھے خوف نہیں
میں نے پلکوں پہ چراغوں کو جلا رکھا ہے

لوگ کس طرح سے جیتے ہیں بتائے کوئی
ہم نے جینے کا فقط روپ بنا رکھا ہے

میرے حالات ہی بہتر ہیں تعارف میرا
نام کیا پوچھتے ہو نام میں کیا رکھا ہے

ہم تو خاموش تھے پہلے بھی سواب کیا کرتے
وقت نے ہم پہ ہر اک ظلم روا رکھا ہے

سالہا سال ہوئے دن بھی جدائی کے گئے
پھر بھی اس نے ہمیں دیوانہ بنا رکھا ہے

hadath راہ میں حائل ہوں تو غم کیا مسرور
سر پہ جب ماں کا مری دستِ دعا رکھا ہے



ڈاکٹر غلام حسین
صدر شعبۂ اردو، گورنمنٹ مادھوکانج،
اُجیں (ایم پی)- Mob. 9893853183

آزادی اور اردو کے بے باک سپاہی: قاضی محمد عدیل عباسی

جلیل القدر قاضی محمد عدیل عباسی صاحب مجاهد میں وہ مولانا ابوالکلام آزاد کے افکار و خیالات سے متفق تھے۔ آزادی اور مرتبی اردو تھے۔ موصوف مفکر، مصنف، مقرر اور صاحب کمال مترجم تھے۔ ان کی عالمانہ عظمت، شرافت و ذکاؤت شہرہ عام اور بقاۓ دوام ہے۔ وہ انقلابی صحافی، تجربہ کار سیاست دال، ماہراقبالیات، مخلص اور محبوب رہنمای تھے۔ وکالت کے میدان میں انھیں جوشہرت ملی وہ بہت کم لوگوں کو ملتی ہے۔ لوگ انھیں وکیل بابا ہی کہتے تھے۔ احتراماً صل نام کسی کی زبان پر نہیں آتا۔ ایسی فخر روزگار اور برگزیدہ ہستی سے شرف ملاقات کی دریینہ خواہش تھی۔ خیر اس طول اہل کی تکمیل اس وقت ہوئی جب میں نے 1977ء میں ”بستی“ کے ایک کانج میں داخلہ لیا۔ اس اثناء میں وکیل بابا کی صحبت میسر ہوئی جو میرے لیے نعمت غیر مترقبہ کا درجہ رکھتی ہے۔ اس وقت وہ اپنی عمر کے آخری پڑاؤ پر تھے گویا وہ چراغ سحری تھے مگر اضمحلال کی کیفیت عیاں نہیں تھی بلکہ چہرے پر بثاشت اور تمکنت کے آثار نمودار تھے جو کامیاب اور بھر پور زندگی کی غمازی کرتے تھے۔ وہ روشن خیال تھے اور دم واپسیں تک کا گنگریں کے اصول و نظریات پر کاربندر ہے۔ قومی پالیسی

میں وہ مولانا ابوالکلام آزاد کے افکار و خیالات سے متفق تھے۔ کے پرستار بھی۔ سفید کھدر کی تمیض، پاجامہ، ٹوپی، شیر و اُنی زیب تن کرتے جس سے جلال شاہی پلکتا تھا۔ سفر ہو یا حضر دونوں صورتوں میں، انگساری، خاکساری مدنظر رہتی۔ انھوں نے اپنی ضروریات زندگی کو محدود کر رکھا تھا۔ سفر میں بستر بند کے ساتھ چند جوڑے کپڑے، بانس کی چھوٹی سی ڈوچی جس میں مخجن، آئینہ، کنگھا اور ایک شیشی میں تلخ روغن ہی ان کی آرائشی اشیاء تھیں۔ حفظان صحت پران کی گہری نظر تھی، خوش کا خاص خیال رکھتے اور بزرگاہ پر اتفاق کرتے تھے۔ اسی (80) سال کی عمر میں تو انا اور تسدی درست تھے، کثرتی بدن تھا۔ سردیوں میں جب دھوپ صحن میں آتی تو کبھی کبھار مگدر آزماتے۔ وہ فارغ البال تھے۔ فرماس بردار اور بھر پور آباد اہل خانہ سے خوش و خرم تھے۔ انھیں فقط قوم و زبان کا غم ستاتا تھا جس کے تدارک کی تدبیریں کرتے رہتے تھے۔ قلم کے دھنی تھے ان کا قلم آہنی تھا۔ چند گھنٹوں میں صفحہ کے صفحہ سیاہ کر دیتے۔ وہ علاج و معالجے میں بڑے حساس تھے۔ اہل

سکریٹری تھے، حکیم احمد حسن صبوحی قادر الکلام شاعر، عربی، فارسی اور اردو زبان کے ماہر اور انجمان تعلیمات دین کے صوبائی آرگناائز تھے۔ جیب بستوی، بستی ضلع کے آرگناائز تھے۔ آپ کا زیادہ ت وقت پڑھنے لکھنے میں گزرتا۔ ان کے پاس بے شمار اخبار و رسائل اور کتابیں آتی تھیں۔ قوی سطح پر آپ کے خط و کتابت کا سلسلہ جاری رہتا۔ خط کا جواب دینا ان کے واجبات میں شامل تھا۔ مضامین بھی وہ سپر قلم کرتے۔ وہ جو بھی لکھتے ہیں، قلم برداشتہ لکھتے۔ نظر ثانی کی ضرورت کبھی محسوس نہیں کرتے۔ لکھنے کے بعد اندر سے پکا ہوا چاول مگنواتے اور خط چسپاں کر کے سپر ڈاک کے لیے ملازم کو دے دیتے۔ وہ کارڈ یا انتردیشی استعمال کرنا خلاف تہذیب سمجھتے تھے، ہم نے یہ وظیرہ اکثر بڑے آدمیوں میں دیکھا ہے۔

کلام اقبال میں مردمون کا جو تصور ہے، قاضی صاحب اس کے آئینہ دار تھے۔ انہیں علامہ اقبال کے بے شمار اشعار از بر تھے جنہیں وہ اکثر ورد زبان کرتے رہتے۔ اس سے وہ اپنے روح کو ترپاتے اور قلب کو گرماتے تھے۔ اس سے ان پر وجود کی کیفیت طاری ہو جاتی۔ فلسفہ زندگی کی ترجمانی میں وہ اکثر یہ شعر پڑھتے۔

تو اسے پیانتہ امروز و فردا سے نہ ناپ
جاواداں، پیغم روں، ہر دم جوں ہے زندگی
ان دنوں بی۔ اے کے نصاب میں علامہ اقبال کی نظم شامل
تھی جس کا یہ شعر ہے۔

خانہ اور دیگر متعلقین کی صحت پر وہ خاص دھیان دیتے تھے۔ اگر کسی کو چھینک آجائے تو فوراً ڈاکٹر سے رجوع کرتے اور تشخیص کی تشویش کرتے۔ اس وقت کے معروف ڈاکٹر کملادت تر پاٹھی اور ریمش چندر شریو استوان کے معانج خاص تھے۔ جب بھی طبیعت نا ساز ہوتی تو ڈاکٹر صاحب آپ کے بیہاں آتے۔ وہ ان کی بڑی آؤ بھگت کرتے، بڑے قرینے سے ایک لفافہ میں فیس رکھ کر ڈاکٹر صاحب کی جیب میں رکھ دیتے اور ڈرائیور کو بھی چپکے سے اپنے ملازم کے ذریعے کچھ رقم پہنچادیتے۔ ڈاکٹر تر پاٹھی کا رشتہ اس گھرانہ سے دیرینہ تھا۔ جب وہ ان کے بزرگوں کو دیکھنے آتے تو فیس کی قیمت پر نہیں لیتے، بس سر جھکا دیتے اور دست شفقت کے طبلگار ہوتے۔ وکیل بابا کو دواؤں سے متعلق بڑی معلومات تھی۔ میز پر دواؤں کی شیشیاں اور نسخے پڑے رہتے اور بغل میں صاف شفاف سفید چادر چارپائی پر پڑی رہتی جس سے کسی کلینک کا گماں ہوتا تھا۔ چھوٹے سے کمرے میں آپ کا جہاں آباد تھا۔ گول میز پر لکھنے پڑھنے کے سامان، کتابیں، رسائل اور دیگر ضروریات زندگی کی چیزیں موجود ہوتیں۔ سامان کو سمیٹ دیا جاتا اور اس پر دستخوان بچھا دیا جاتا۔ وہ کبھی اکیلے کھانا نہیں کھاتے تھے۔ ان کا دستخوان بڑا وسیع تھا۔ بغل میں ایک تخت پڑا تھا جو انجمان تعلیمات دین کا دفتر تھا۔ اسی تخت پر مصلی بچھا کر نماز بھی پڑھ لیتے۔ اگر وطن مالوف سے کوئی عزیز آ جاتا تو اس کی بھی چارپائی ایک طرف لگ جاتی۔ اس وقت قاضی صاحب انجمان تعلیمات دین کے

فرمائش پر وہ اپنا کلام سناتے۔ بخششو بابا کو حفیظ جالندھری کے بہت سے اشعار یاد تھے۔ ایک بار میں نے ”بشارت خواب میں پائی کہ اٹھ ہمت کا ساماں کر،“ گنگناتے ہوئے سنے۔ ادبی مخلیلیں دیر تک چلتیں تو بخششو بابا اٹھتے اور وکیل بابا کا بستر درست کرنے لگتے۔ یہ اشارہ ہوتا کہ وکیل صاحب کے آرام کا وقت ہو گیا ہے اور محفل برخاست ہو جاتی۔

وکیل صاحب صوم و صلوٰۃ کے پابند تھے۔ افطار کا بڑا اہتمام کرتے اور ان کی یہ خواہش ہوتی کہ افطاری میں زیادہ سے زیادہ لوگ شریک ہوں۔ پیرانہ سالی میں جب کہ ان کے گھٹنے کا درد بڑھ گیا تھا بھی اس کی پرواکنے بغیر وہ مسجد جایا کرتے تھے بھلے ہی سبود و قعود میں انھیں وقت پیش آتی تھی۔ جمعی کی نماز ”خیر انڑکانج“ کی مسجد میں ادا کرتے، جب مسجد سے نکلتے تو ایک دستی میں بندھی ہوئی ریز گاری اپنی جیب سے نکلتے اور وہ میرے سپرد کر دیتے۔ میں اسے باہر بیٹھے فقیروں میں تقسیم کر دیتا۔ شاید اس میں یہ مصلحت ہوتی کہ بانٹنے والے کو بھی ثواب مل جائے۔ آپ کو مجاہد آزادی کی پیش ملتی تھی جسے لینے کے لیے وہ کچھری جایا کرتے تھے۔ وہاں ان کا بڑا خیر مقدم ہوتا کیونکہ ایک زمانہ تھا جب ان کا شمار نامور وکلاء میں ہوتا تھا۔ پیش کا دن اہل خانہ کے لیے بڑی خوشی کا ہوتا، اس دن سب کو کچھ نہ کچھ ملتا۔ آپ کے ہاتھ میں بے شمار دولت آئی لیکن کبھی اپنے پاس ایک پرس تک نہیں رکھا۔ ایک معمولی سالفافہ جو ڈاک کے لئے استعمال کرتے تھے اسی میں پیسے رکھتے تھے۔ سوتے وقت وہ اسے تکیہ کے

ریت کے ٹیکے پر وہ آہو، کا بے پروا خرام وہ حضر بے برگ و سامان، وہ سفر بے سنگ و میل سہو کا تب سے حضر، خضر میں تبدیل ہو گیا تھا جسے طلباء کیا، اساتذہ بھی بے تامل خضر ہی پڑھتے تھے انھوں نے اس کی تصحیح کی۔ آپ کو علامہ اقبال سے بالمشافہ ملاقات کا شرف حاصل تھا اور وہ ان کے ارادت مندوں میں شامل تھے۔ میری خوش نصیبی ہے کہ آپ کی جن آنکھوں نے علامہ کو دیکھا تھا میں نے ان مبارک آنکھوں کو دیکھا ہے۔ علامہ اقبال تو آپ کے آئینڈیل تھے ان کے کردار، گفتار اور اشعار کو انھوں نے اپنا حرزاں بنالیا تھا اور ان کی طرز زندگی کو اپنا لیا تھا۔ حسن التفاق یہ کہ انھوں نے بخششو کو اپنا گھر بیلو ملازم رکھا کیونکہ علامہ اقبال کے بھی بخشونام کے ملازم تھے۔ بخشتو فرض شناس اور وفا دار تھے۔ وکیل صاحب کو کب سونا ہے، کب کھانا ہے، کب آرام کرنا ہے ان سب کا وہ خوب خیال کرتے۔ بستر بڑے اہتمام سے لگاتے بستر کے شکن کو اپنے کندھے پر رکھے ہوئے انگوچھے سے دور کرتے اور جب ان کو اطمینان ہو جاتا کہ اب بستر شکن زدہ نہیں ہے تو وہ مجھر دانی لگا دیتے۔ انھوں نے برسہا برس بابا کے پاس اپنی زندگی گزاری۔ اور ان کے انتقال کے بعد بھی وہ گھر کے ایک فرد کی طرح وہاں رہے۔ آپ کے صاحبزادے محمد ارشد عباسی، بخششو کا خاص خیال رکھتے وکیل بابا کے پاس بڑے بڑے شعراء و ادباء تشریف فرمائے ہوتے۔ ”شاہنامہ اسلام“ کے خالق حفیظ جالندھری بھی تشریف لاتے اور وہ ان کی میزبانی کرتے۔ اپنے مدارجوں کی

میں زیر تعلیم تھا تو شدید بیمار پڑا اور زندگی سے ایک دم مایوس نیچے رکھ دیتے۔ انہوں نے لاکھوں کمایا مگر مٹھی کھلی ہوتی تھی اندوختہ ایک پسیہ نہیں رکھا۔ عزیز و اقرباً، متعلقات، غربیوں، مسکینوں میں بانٹ دیتے تھے۔ اس وقت بھی ان کا بینک بیلننس وہی لفافہ تھا۔ سفر میں جب بھی میں ان کے ساتھ ہوتا تو وہ لفافہ مجھے سونپ دیتے۔ جب ضرورت پڑتی تو اسے لیتے۔ میں نے کبھی یہ نہیں لگایا کہ آیا اس میں کتنی رقم ہے؟ اور کیل بابا کا یہ عالم تھا کہ اس لفافہ کو آنکھ بند کر کے اپنی جیب میں رکھ لیتے، یہ راز میرے اور بابا کے درمیان تھا۔ آج میں نصف صدی کے بعد اس لیے لکھ رہا ہوں کہ بابا کے قریب جو بھی ہوتا وہ اس پر کس قدر اعتماد کرتے تھے۔ وہ جہاندیدہ اور مردم شناس تھے۔ وہ کشادہ ذہن اور وسیع القلب تھے۔ سب کے لیے ان کے دل میں جگہ تھی۔ جب انہوں نے دیکھا کہ میری مالی حال ابتر ہے تو اپنے دفتر میں کیمپ کلرک کی حیثیت سے میرا تقریر کر دیا۔ اس سے مجھے بڑی راحت ملی اور حصول تعلیم میں کوئی پریشانی واقع نہیں ہوئی۔

هم اور اطہر حسین اوسط درجے کے طالب علم تھے لیکن کیل بابا کو یہ گمان تھا کہ دونوں ذہن ہیں، ہم دونوں کو آئی۔ اے۔ ایس بنانے کا خواب بننے لگے۔ اپنے صاحبزادے قاضی محمد ارشد عباسی سے صلاح مشورہ کیا اور یہ طے پایا کہ تارا شنگنا شاد کی کوچنگ کا تعاون حاصل کیا جائے۔ کچھ دنوں کے بعد کیل بابا کا انتقال ہو گیا اور یہ خواب شرمندہ تعبیر نہیں ہو سکا۔ کاش بابا کی حیات اور راز ہوتی! بابا اپنی حیات میں غریب پروری کے لیے مشہور تھے۔ بستی میں جب

”اس زمانہ میں ایک نہایت خاموش انسان اسکول میں ٹھپر ہو کر آئے۔ وہ پگڑی باندھتے تھے۔ بند گلک کا کوٹ یا اچکن اور پائجامہ پہنتے تھے۔ وہ چونکہ نیچے درجات کو پڑھاتے تھے۔ میرا اور ان کا سابقہ کم تھا۔ مگر اُن کے ان کو بہت نیک صورت تھے۔ دریافت سے معلوم ہوا کہ ان کا نام دھنپت رائے ہے۔ ان کا چھوٹا جھائی مہتاب رائے میرا کلاس فیلو اور عزیز دوست تھا۔ وہ پڑھنے لکھنے میں معمولی تھا مگر کھیل میں اس کا بڑا نام تھا۔

(بحوالہ تحریر بے عدلی۔ مرتب ڈاکٹر مسعود الحسن عثمانی ص۔ 202)

اعلیٰ تعلیم کے لیے وہ گورکھ پور گئے، جہاں سے بی۔ اے کی ڈگری بڑی محنت اور جانشناختی سے حاصل کی۔ وہ ہمہ وقت مطالعہ میں مستغرق رہتے۔ کالج کی لابریری سے استفادہ کے علاوہ باذوق اہل علم اور بااثر و تاثر حضرات کے تعاون سے ذاتی لابریری بھی قائم کی۔ ان دونوں کا یہ معمول تھا کہ تقریباً تین سو صفحات کے مطالعہ کے بغیر وہ سوتے نہیں تھے۔ اس وقت سینٹ اینڈریوز کالج میں مجنون گورکھ پوری زیر تعلیم تھے جو قاضی صاحب کے جو نیز تھے بعد میں وہ وہیں اگریزی کے پروفیسر مقرر ہوئے۔ ان کے والد فاروق دیوانہ صاحب سے قاضی صاحب کے بڑے اچھے روابط تھے۔ ان کی استعانت و اعانت کے بڑے منون تھے۔

انھوں نے 1920ء میں وکالت کی تعلیم کے لیے الہ آباد یونیورسٹی میں داخلہ لیا، جہاں ان دونوں رگھوپتی سہائے فراغ گورکھ پوری فروکش تھے۔ ان سے ادب اور سیاست کے

آپ کے صاحبزادے محمد ارشد عباسی صاحب کے حسن سلوک اور رواداری پر جان ثنا کرنے کو جی چاہتا ہے۔ ہو، ہو، وہی خوب، جسجو، آرزو، آجنبنا ب کے فرزند ارجمند میں بھی ہے۔

بلند اقبال قاضی صاحب کی ولادت 13 مارچ 1898ء کو ساکن بیمارہ کے ایک معزز گھر انے میں ہوئی۔ جہاں ان کی تعلیم و تربیت سازگار ادبی ماحدوں میں ہوئی۔ آپ کے دادا قاضی عبداللہ صاحب کو داستان سننے کا شغف تھا۔ اس لیے ان کے بیہاں باغ و بہار، فسانہ عجائب، داستان امیر حمزہ اور دوسری قبول عام داستانیں سنی اور سننائی جاتی تھیں۔ ان کے والد قاضی محمد بسم اللہ شاعر تھے جن کا خلاص عاصی تھا۔ اس ادبی ماحدوں کا اثر قاضی صاحب کی ابتدائی زندگی پر گہرا پڑا اور زبان اردو ان کی سرشنست میں شامل ہو گئی۔ انھوں نے گاؤں سے متصل ایک سرکاری اسکول میں پرائمری کی تعلیم حاصل کی۔ ڈیل اسکول کی تعلیم کے لیے انھیں اپنے گاؤں سے دس میل کے فاصلے پر واقع ”بہور“ قصبہ جانا پڑا۔ ان دونوں زیادہ دوری پر ڈیل اسکول ہوا کرتے تھے۔ تعلیم عام نہیں تھی بس گئے پھر لوگ ہی تعلیم حاصل کرتے تھے۔ ہائی اسکول کی تعلیم کے لیے وہ پچاس (50) کلومیٹر کی دوری گھوڑا گاڑی سے طکرتے تھے۔ ان دونوں آمد و رفت کے ذرائع نہیں کے برابر تھے۔ انھوں نے گورنمنٹ ہائی اسکول بہتی میں جب داخلہ لیا تو اس وقت اردو کے معروف افسانہ نگار منشی پریم چند معلم کے عہدے پر فائز تھے۔ جس کا ذکر انھوں نے اپنے ایک مضمون میں اس طرح کیا ہے:

لا ہو رسنٹرل جیل بھیج دیا۔ وہاں کی زندگی اذیت ناک تھی۔ انھوں نے ناقابل بیان صعوبتیں اٹھائیں۔ کھانا ایسا ناقص کہ قوت لا یکوت کے لیے طوعاً و کرہاً کھانا پڑا۔ کبھی کبھار تو وہ پسی ہوئی کالی مرچ میں پانی ملا کر روٹی حلق کے نیچے اتارتیتے روزہ کے ایام میں بھی یہ سلسلہ جاری رہتا۔ مجاہدین آزادی کی قربانی اور ایثار سے ملک کے ہر باشندے کا سرفراط عقیدت سے جھک جاتا ہے۔ قید سے رہائی کے بعد وہ اپنی ناکمل تعلیم کی تکمیل کے لیے مسلم یونیورسٹی علی گڑھ گئے۔ اس دوران بھی ان کا واسطہ صحافت سے برقرار رہا۔ وہ ”صدائے عام“ اور ”صدائے مسلم“ کے لیے اداریے لکھتے رہے۔ ایل۔ ایل۔ بی اور ایم۔ اے ایک ساتھ اچھے نمبروں سے پاس کیا۔ اس کے بعد وہ اپنے آبائی ضلع بستی پہنچ جہاں وہ عدالت اور سیاست میں بیک وقت سرگرم عمل ہوئے۔ انھوں نے ڈسٹرکٹ بورڈ کی ممبر شپ بھی قبول کی۔ ایم۔ ایل۔ اے کے انتخاب میں کوہ قامت رئیس کو مات دی۔ سیاست اور وکالت کے میدان میں رہ کر ملک و قوم کی گرال قدر خدمات انجام دیں۔

انھوں نے اپنی عملی زندگی کا آغاز صحافت سے کیا۔ اس منزل اول میں وہ تین عظیم ہستیوں سے از حد متاثر ہوئے۔ اس کا اعتراف انھوں نے اپنے ایک مضمون میں اس طرح کیا ہے:

”میں زمانہ طالب علمی سے اقبال کی نظم ابوالکلام کی نظر اور حسرت موبہانی کے عمل کا بڑا معتقد رہا اور بڑے ذوق و شوق سے ان تینوں کا مطالعہ کرتا تھا۔ اور

موضوع پر تبادلہ خیال ہوتے رہتے تھے۔ فرقہ گورکھپوری نے جب اپنا مجموعہ کلام ”گلِ نغمہ“ شائع کیا تو اس میں شامل نظم ”تزانہ نزاں“ کے نوٹ میں قاضی صاحب کا ذکر کیا ہے۔ ہندوستان میں جب تحریک ترکِ موالات کی ابتداء ہوئی تو قاضی صاحب نے اپنی تعلیم ترک کی اور تحریک میں شامل ہو گئے۔ اس پرانے کے سر پرست الف ہوئے مگر انھوں نے اس کی پروانیں کی اور گھر کو خیر باد کہا۔ مجاہد آزادی، شاعر اور صحافی حسرت موبہانی کی رفاقت میں انھوں نے پچھلے دنوں کانپور میں قیام کیا۔ اس کے بعد انھیں بجور کے ”مذینہ“ اخبار کے ایڈیٹور بیل اسٹاف میں جگہ مل گئی۔ اخبار کے مالک مجید حسن صاحب، قاضی صاحب کے قلم کے قائل تھے۔ مگر وہ اعتدال پسند تھے اور قاضی صاحب آزادی کے معاملے میں انتہا پسند تھے۔ اس لیے ان دونوں حضرات میں زیادہ دنوں تک رشتہ استوار نہیں رہ سکا۔ تب اس وقت کے مشہور اخبار ”زمیندار“ میں صحافتی خدمات انجام دیں۔ لا ہو رکے دوران قیام علامہ اقبال سے ملاقات ہوئی اور وہ ان کی حلقة ارادت میں شامل ہو گئے۔ جس سے ان کی زندگی میں انقلاب آگیا۔ ان میں علامہ اقبال کے شاہین کی روح حلول ہوئی۔ وہ پیکر خودی اور حریت کے پروانے بن گئے۔ انگریزی حکومت کے خلاف شعلہ بار مضامین لکھنے کا سلسلہ شروع کیا جس سے ان کی مقبولیت روز بروز بڑھتی گئی۔ مسلسل محنت کی وجہ سے ان کی طبیعت خراب رہنے لگی اور وہ اپنے آبائی وطن واپس چلے گئے۔ ابھی وہ زیر علاج تھے کہ انگریزوں نے انھیں گرفتار کر

Movement in India) جلد اول اور سوم کا ترجمہ ترقی اردو بیورو، دہلی نے کروایا اور اسے شائع کیا۔ انگریزی میں بھی آپ کی ایک کتاب (Spect of politics and society) منظر عام پر آئی ہے۔ قاضی صاحب کی کچھ کتابیں پس از مرگ شائع ہوئی ہیں۔ ”آئینہ شب و روز“ (ڈائری) کوان کے ورثاء نے مرتب کر کے شائع کروایا۔ اس کا تعارف اور پیش لفظ اردو کی دو ممتاز ہستیوں نہیں الرحمن فاروقی اور پروفیسر شارب روسلوی نے لکھا ہے جو اس ڈائری کے وقار میں مضاعف ہیں۔

انھوں نے بے شمار مقالات، مضامین اداریے اور کتابیں لکھے ہیں جو دست بر زمانہ کی نذر ہو گئے ہیں جو دستیاب ہوئے ہیں اسے ”تحریر بے عدلی“ میں بجکار دیا گیا ہے۔ اس بیش بہا کتاب کو ڈاکٹر مسعود الحسن عثمانی نے بڑی عرق ریزی سے مرتب کیا ہے۔

”جرأت رنداز“ افسانوں کا مجموعہ ہے جو قاضی صاحب کی وفات کے تقریباً تیس سال بعد شائع ہوا۔ اسے آپ کے لائق نواسے حارث سعید نے مرتب کر کے ساجد میموریل کمیٹی گورنر گورنمنٹ پور سے شائع کروایا۔ یہ مجموعہ بارہ افسانوں پر مشتمل ہے۔ افسانہ زگاری کے میدان میں انھوں نے اپنی زندگی کے اوآخر میں قدم رکھا اور اصلاح معاشرہ کے لیے بڑے سبق آموز افسانے لکھے۔ وہ اردو کی زبوب حالی سے از حد متفکر تھے۔ وہ اردو کے شیدائی اور فدائی تھے۔ انھوں نے ”برجناؤ“ کے عنوان سے جو کہانی لکھی ہے اس کے صرف بیان سے ان کے خون جگر کارنگ عیاں ہوتا ہے۔

آزادی کے بعد انھوں نے اردو تحریک میں

ان سب نے میری زندگی پر بڑا گہرا اثر ڈالا۔ اس نو عمری کے زمانے میں اکثر میرا جی چاہتا تھا کہ ان تینوں کی تصویریں اپنے کمرے میں آؤ یہاں کر کے اس پر امیر خسرو کے اس شعر کا لکتبہ لگا دوں۔

خلق می گوید کہ خسرو بت پرستی می کند
آرے آرے می کنم با خلق مارا کار نیست
(جہان اقبال۔ مرتب محبوب سعید حارث۔ ساجد میموریل کمیٹی گورنر گورنمنٹ۔ ص 16)

آزادی اور صحافت کے دوران تحریر اور تقریر کی جو چنگاری چمکی تھی وہ کچھ دنوں کے لیے سیاست اور وکالت میں مدھم پڑ گئی، مگر یہ دبی ہوئی چنگاری موقع بے موقع شعلہ بن جاتی تھی۔ انھوں نے جب 1968ء میں حج بیت اللہ کی زیارت کی تو اس کی مؤثر اور عقیدت مندانہ رواداد ”سفر حج“ کے نام سے قلم بند کی جو قبول عام ہوئی۔ اقبال کی شاعری سے وہ ازحد متاثر تھے چنانچہ 1971ء میں ”اقبال کا فلسفہ حیات و شاعری“ لکھ کر ماہرین اقبالیات کی صفت میں جگہ بنا لی۔ 1978ء میں آپ کی قابل ذکر تصنیف ”تحریک خلافت“ ترقی اردو بیورو، دہلی سے شائع ہوئی جس کی بڑی پزیرائی ہوئی۔ انھیں اردو اور انگریزی زبان پر بھر پور عبور تھا۔ مختلف مسئلہ و مسائل پر وہ دنوں زبانوں میں بے ساختہ اظہار خیال کرتے تھے۔ ترجمہ میں انھیں اس قدر مہارت تھی کہ ہاتھ میں انگریزی کا اخبار ہوتا اور زبان سے اردو کے الفاظ نکلتے۔ دوران اسی ری انھوں نے ایک انگریزی ناول کا ترجمہ ”بم کانسٹنٹھے“ کے نام سے کیا تھا۔ تارا چند کی کتاب ہستری آف دی فریڈم موومنٹ ان اندھیا (History of the Freedom

شہاب پٹھان
جے پور (راجستان) - Mob. 9372843907

غزل

کچھ عجم کا تھا، کچھ عرب کا تھا
درد میرے سخن میں سب کا تھا

خون کی ہولی کھیلتے تھے لوگ
خوف دنیا میں کس کو رب کا تھا؟

دے تو سکتے تھے ہم جواب انھیں
پاس لیکن ہمیں ادب کا تھا

بے وفا نکلا آخرش وہ بھی
شور جس کے حسب نسب کا تھا

جام و بینا تھے پہلے غزوں میں
تذکرہ محفل طرب کا تھا

ہر کسی سے نہ ہو سکا مانوس
دل ہمارا الگ ہی ڈھب کا تھا

وقت سے جو مجھے ملا شاہد
کب مری خواہش و طلب کا تھا

•••

اپنا خون جگر صرف کیا ہے۔ اس سے اردو کو حیات نومی ہے۔
یقیناً ان کی خدمات نقش کا لجھ کی حیثیت رکھتی ہیں۔ وہ اردو
تحریک کے روح روای اور سالارِ کارروائی تھے۔ اس کی پرزور
وکالت اور مریانہ رہبری کی ہے۔ خود فیل مدارس کے توسط
سے اس کی جڑوں کو مضبوط کیا ہے۔ ترقی اردو ہند کی صوبائی
اور ضلعی سطح پر تشکیل نوکی ہے۔ اس کے زیر اہتمام کانفرنسوں
اور اجلاسوں کے انعقاد سے اردو کی راہ ہموار ہوئی ہے۔
انھوں نے اردو کو مقبول عام کرنے کے لیے لا بہریریاں قائم
کیں۔ اتر پردیش میں جب اردو اکادمی کا قیام عمل میں آیا تو
اس کی کارروائی اور کارکردگی کے وہ رُکن رکین رہے۔ اہل علم
و ادب، دانشوارانِ قوم اور محبانِ اردو آپ کی خدمات کے
قدرداں اور معترف ہیں۔ سابق وزیر اعظم آنجمانی آئی۔
کے۔ گجرال نے ان کی اردو خدمات کو مشعل راہ قرار دیا ہے۔
پروفیسر گیان چند جیں ان کی اردو دوستی سے متاثر ہیں۔
شمس الرحمن فاروقی نے آپ کی مساعی کو پس مندہ اردو آبادی
کے لیے ”نسخہ کیمیا“، قرار دیا ہے۔ شاربِ ردولی نے ملک و
قوم کے اس عاشق اردو کی قربانیوں کو سراہا ہے۔ یہ تاباک ستارہ
اردو 22 مارچ 1980ء کو غروب ہو گیا جس کے کارہائے
نمایاں کی تاباکی آج بھی برقرار ہے۔ ان کے وقیع وارفع، کار
آمد اور کارساز کارناموں کی صدائے بازگشت دم بدم گنجی رہے
گی اور محبانِ اردو کے تن خاکی میں جان پیدا کرتی رہے گی۔
بالیقین آپ نے اردو کی جو بے لوث اور بے باک خدمات
انجام دیں ہیں اس کے پیش نظر اگر انھیں ”بابائے اردو ثانی“
کے لقب سے سرفراز کیا جائے تو مناسب ہو گا۔ بے شک یہ
یاد گا رہون تھا میں ہے پروانے کی خاک

□□□

سلطان آزاد

پولین، گلزار باغ، پٹنہ - Mob. 8789934730

امام باندی بیگم عفیت عظیم آبادی: ایک برگزیدہ شخصیت

نے اپنا نسب شیخ عبداللہ کو غازی پور، یوپی میں مقرر کیا اور منتخب صوبیدار سر بلند خاں نے محلہ کڑہ اختیار میں ایک مکان ۷۱۷۱ء میں تعمیر کرایا اور اس جگہ کا نام گلزار باغ رکھا جو گلزار باغ وقف اٹیٹ کے نام سے جانا جاتا ہے۔

امام باندی بیگم صاحبہ کا سلسلہ نسب شیخ عبداللہ ناظم غازی پور سے ملتا ہے ان کے تیسرے فرزند نواب سعداللہ خاں تھے اور موصوف کے ایک فرزند نواب علی اعظم خاں کے نام سے تھے۔ آپ کی ایک بیٹی بھی بیگم کے نام سے تھیں۔ بھی بیگم کی بیٹی وحید النساء تھیں، جن کی شادی میر سعادت علی سے ہوئی تھی۔ ان ہی کی بیٹی امام باندی بیگم جو اپنے چار بھائیوں میں سب سے بڑی تھیں۔ ان کے بھائیوں کے نام یہ ہیں: ”میر محمد، میر علی، میر حسن، میر حسین۔“

(حوالہ: مختصر تاریخ وقف اٹیٹ گلزار باغ، پٹنہ از مولانا سید اسمدرضا، اشاعت ندارد)

امام باندی بیگم صاحبہ کے مورث اعلیٰ نواب فضل علی خاں صوبہ بہار کے نائب اور غازی پور کے ناظم تھے۔ صوبہ

ہندوستان کے زمیندار اور نظام میں لاکھوں زمیندار، نوابین اور رؤسائے جنہیں دولت و ثروت اور اقتدار ملے۔ ان میں کئی شخصیتیں اپنے سماجی و ثقافتی، تمدنی اور علم و ادب کی ہمدردی کے باعث ان کے اسامی تاریخیوں اور کتابوں میں درج ہیں لیکن بہتیرے ارباب اقتدار، زمیندار اور رؤسائے اقتدار اور طاقت کا بے جا استعمال کر کے گزر گئے۔ اور اپنے اقتدار اور طاقت کا بے جا استعمال کر کے گزر گئے۔ ان کے نام و نشان بھی باقی نہ رہے۔ لیکن جن شخصیتوں نے اپنے دورِ اقتدار میں دولت و ثروت کا صحیح استعمال کرتے ہوئے سماج کی فلاح و بہبود میں صرف کیا ان کے کارنامے زندہ جاوید ہو گئے۔ ایسے اکابرین کی تاریخ آج بھی شہادت دیتی ہے کہ ان کے فلاحی کارنامے اور ہمدردی، علم پروردی نہ صرف لاائق تحسین ہیں بلکہ آج بھی لوگ ان سے بہرہ منداور مستفیض ہو رہے ہیں۔ ان چند عظیم شخصیتوں اور اکابرین میں ایک باوقار اہم شخصیت کا نام امام باندی بیگم ہے۔

امام باندی بیگم کا خاندانی حسب و نسب اس طرح ہے: ”عالم گیر بادشاہ اور نگ زیب کے عہد میں جب سر بلند خاں، عظیم آباد کے صوبہ دار بنائے گئے تو انھوں

الدین بلجی کتاب ”تذکرہ نسوان ہند“، مطبوعہ ۱۹۵۶ء کی روایتیں بالترتیب درج ہیں:

”.....وہ اس وقف کی خود متولیہ اور منتظمہ تھیں، بلکہ تاریخ کی وہ ممتاز خواتین جو دیندار اور مخیرہ مانی جاتی ہیں ان میں بیگم صاحبہ کا نام بھی شامل ہے۔ آپ بڑی باہمت اور پختہ عزائم کی مالکہ تھیں۔ ایک واقعہ تاریخ میں آج بھی نہرے حروف میں تحریر ہے، موصوفہ بڑی جائیداد کی مالکہ تھیں۔ زراعت کی زمین بھی کافی تھی۔ کہا جاتا ہے کہ اسی (۸۰) ہزار بیکھہ کی مالکہ تھیں۔ رعایا کو زراعت کے لئے پانی کی سخت تکلیف کا سامنا ہوا۔ سب نے مل کر احتجاج کیا۔ فوراً ہی آپ نے نہر کے کھونے کا حکم دیا۔“

(بحوالہ مختصر تاریخ وقف اٹیٹھ، گلزار باغ، پڑنا ازمولانا سید اسد رضا، اشاعت ندارد)

”.....بہار شریف اور خرسو پور کے درمیان ایک موضع میں اپنی ذاتی نگرانی میں پانچ ہزار بیلداروں کو لے کر ایک رات میں ایک میل کے قریب لانگی نہر کھدوادی اور اس کے صلہ میں بیلداروں کو بیس ہزار روپیے انعام دیئے۔ بعد میں مخالف زمینداروں نے مقدمہ دائر کیا اور مقدمہ پری وی کو نسل تک پہنچا تو جھوں نے باورہ کی کہ ایک پرده نشیں عورت نے ذاتی نگرانی میں اتنی بڑی نہر رات بھر میں کھدوائی ہوگی۔ بیگم صاحبہ مذہب تشیع میں بڑی راستِ الاعتقاد تھیں لیکن ان کے عقیدہ میں تعصّب کو دخل نہ تھا۔ نہر کے مقدمہ کے دوران میں انہوں نے فریق ثانی کے نیجہ اور منتظمہ کو جو سی المذہب تھے، پیام دیا کہ وہ اگر ان کی طرفداری کریں تو

بہار کے شہر عظیم آباد میں ان کی جا گیر کا نام گلزار باغ تھا۔ ان کی تاریخ پیدائش ۱۸۲۹ء ہے۔ ان کے شوہر نواب سعادت علی خاں، جو پیرا کی میں ایسے یگانہ روزگار تھے کہ تیرتے ہوئے گنگا پار کر جاتے تھے۔ ایک بار گنگا ندی میں تیرتے وقت ’مگر‘ نے ان کا پاؤں پکڑ لیا اور ان کی لاش تک کا پتہ نہ چلا۔ یہ حداد ۱۲۵۵ھ میں ہوا تھا۔ نواب سعادت علی خاں پیرا کی کے علاوہ شعروخن سے بھی دلچسپی رکھتے تھے۔ تمکین ان کا تخلص تھا۔ یہ نور الحسن خاں کے صاحبزادے تھے۔ نواب سعادت علی خاں تمکین کے دو شعارات ملاحظہ ہوں۔

گر نشہ ہے یہی نگہ میں تری
منے کے پینے کی احتیاج نہیں

نام تمکین ہوا تو کیا ہدم
رات دن بیقرار رہتا ہوں

(بحوالہ: ریجسٹریشن، بتاریخ ۱۷ شتم صفر، روز شنبہ، ۱۲۵۵ھ)
۱۲۵۵ھ میں جوان کے شوہر کے ساتھ حداد ہوا۔ اس وقت امام باندی بیگم کی عمر صرف اٹھائیں (۲۸) سال تھی۔ اولاد میں صرف ایک بیٹا واحد علی خاں تھے جو کمنی میں فوت ہو گئے۔ روایت ہے کہ امام باندی بیگم شوہر اور بیٹے کی موت سے اس قدر متاثر ہوئیں کہ انہوں نے سارا علاقہ اور جائیداد وقف کر دی اور اپنے بھتیجوں کو متولی قرار دیا۔ وقف کا سال ۱۸۹۰ء ہے۔

ان کی موقوفہ جائیداد اور ان کے حسن و سلوک کے متعلق مولانا سید اسد رضا صاحب اور مشہور مورخ فصح

ہے اور یا تی حکومت نے بائی پاس کے لئے کافی چڑی سڑک بنادی ہے۔ جس کی وجہ سے یہ باغ اٹھائیں (۲۸) بیکھ میں سمعت گیا ہے۔ اس باغ میں ایک مسجد اور کافی قدیم مقبرہ بھی ہے۔“

محضر یہ کہ بیگم صاحبہ نے اپنی ساری جاندار جو صوبہ بہار اور شہر غازی پور، یوپی میں تھی سب کو وقف کر دیا۔ انھوں نے حج بیت اللہ کا شرف حاصل کیا اور عتبات عالیات کی زیارتوں سے مشرف ہوئیں۔ انھوں نے گلزار باغ پٹنہ میں لپ سڑک، عالم گنج تھانہ کے مقابل امامیہ مسجد اور امام باڑہ کی تعمیر کرائی۔ علاوہ ازیں وقف ہاؤس کے مقابل اپنے اہل سنت والجماعت سے تعلق رکھنے والوں کے لئے الگ سمسارے مسجد تعمیر کرائی تھی۔ جس کی پرانی مسجد خاکسار نے بھی دیکھی تھی۔ اب یہ مسجد جدید قاضے کے مطابق تعمیر ہو چکی ہے جس کی دیکھ رکھے اب مقامی مسجد کمیٹی کے ارکان کرتے ہیں۔ اس مسجد میں امام باندی کے نام کا کتبہ لگا ہوا ہے۔

امام باندی بیگم اگرچہ زمیندار اور بے شمار دولت و ثروت کی اکیلی ماکہ اور منظمہ تھیں لیکن اپنی زندگی عیش و عشرت کے ساتھ گزارنے کے بجائے عمومی خدمت اور ان کی فلاح و بہبود کی فکر کرتی تھیں۔ وہ صوبہ بہار کی ایک مشہور و معروف محیرہ اور بالصلاحیت خاتون تھیں۔ وقف کردہ وقف اسٹیٹ کے اندر ایک خوبصورت اور شاندار امام باڑہ ہے جو دُور سے دیکھنے پر اس کے محراب و گنبد سے کربلا معلیٰ کی شبیہ معلوم ہوتا ہے۔ اس امام باڑہ میں حرم کی جا سعزا کے علاوہ سال بھر دوسری مجالس بھی منعقد ہوتی رہتی ہیں۔ اس امام باڑہ

ایک لاکھ روپیہ صلد دیا جائے گا۔ منتظم نے جواب دیا کہ بیشک یہ رقم تو اتنی ہے کہ پشت ہاپشت کے لئے آسائش کا ذریعہ ہو سکتی ہے۔ لیکن خدا کو بھی مند کھانا ہے۔ میں نمک حرامی اور بد دیانتی نہیں کر سکتا۔ مقدمہ کے انفصال کے بعد یہ منتظم کنارہ کش ہو کر گوشہ عزلت میں بس کرتا تھا۔ اس وقت بیگم صاحبہ نے اس کو کھلایا کہ اگرچہ مقدمہ میں آپ میرے خلاف تھے۔ لیکن میں آپ کی دیانت داری کی قدر شناس ہوں۔ آپ میری ملازمت میں آجائیے اور آپ کے بعد آپ کی اولاد کے ساتھ بھی ہی سلوک جاری رہے گا۔ چنانچہ ایسا ہی ہوا۔“

(بحوالہ: تذکرہ نسوان ہند از فتح الدین لخنی، مطبوعہ ۱۹۵۶ء)

غازی پور، یوپی میں بھی زمینداری تھی۔ امام باندی بیگم وہاں کی جاندار کی دیکھ رکھے بھی کر رہی تھیں۔ اس کی روایت مولانا سید رضا اپنے کتاب پچھے لعنوان ”محضرتاریخ وقف اسٹیٹ گلزار باغ، پٹنہ میں رقمطراز ہیں“

”.....آپ کی غازی پور میں کافی عالی شان عمارت چہل ستون کے نام سے تھی۔ جس کا صدر دروازہ اب بھی موجود ہے اور وہ پرانی تاریخ کی یاد دلاتا ہے۔ سرگ اور چھانی گھر جیسی نادرات ہونے کی بنا پر آج بھی یہ عمارت خلائق کی رکا ہوں کا مرکز بنی ہوئی ہے۔ وہاں ایک پتھر بھی نصب ہے جس پر تحریر ہے یہ زین امام باندی بیگم نے انگریز حکومت سے مقدمہ لڑ کر اپسیں لی۔“ باغ کے تالاب کے بارے میں مشہور تھا کہ بیگم صاحبہ سرگ کے ذریعہ تالاب تک غسل کرنے جایا کرتی تھیں۔ یہ باغ اس وقت باون (۵۲) بیکھ کا تھا۔ اب اس باغ میں سنٹرل گورنمنٹ نے ریل کی پڑی بچھادی

”مرزادیر عظیم آباد میں،“ از محمود علی خاں صبا، مطبوعہ مضمون سے ماہی معاصر، پنہ ۱۹۷۳ء میں محمود علی خاں صبانے لکھا ہے کہ:

”مرزادیر عظیم آباد میں امام باندی بیگم کے ہاں دولی گھاٹ میں فرو دھوئے مگر مجلس کا انتظام نواب علی عظیم خاں کی گزار باغ کی حوالی کے امام باڑہ میں کیا گیا۔ موجودہ امام باڑہ کی تعمیر اس وقت نہیں ہوئی تھی۔ بعد کو امام باندی بیگم صاحبہ نے باہر کے رہائشی مکان جہاں نواب نور الحسن خاں اور جعفر حسن خاں رہا کرتے تھے، کوتوڑ کراسی جگہ ایک نہایت شاندار امام باڑہ زر کیش خرچ کر کے تعمیر کرایا۔“

محمود علی صبا مزید لکھتے ہیں:

”مرزادیر جب تک زندہ رہے اس امام باڑہ میں عشرہ محرم کی مجلس پڑھی۔ امام باندی بیگم صاحبہ نے بھی دل کھول کر مرزادیر کی عزت افزائی کی۔ آٹھ ہزار روپیہ نذرانہ کے علاوہ خلعت و زادراہ عنایت کرتیں۔ ۱۹ اردمبر ۱۸۹۱ء کو امام باندی صاحبہ نے امور خیر کے لئے اپنی گلہ املاک وقف کر دی اور وقف نامہ میں مرزا دیر کے خاندان نسل بعد نسل عشرہ محرم کی مجلس پڑھنے کے لئے مقرر کر دیا۔“

(حوالہ: مرزادیر عظیم آباد میں از محمود علی خاں صبا، سے ماہی معاصر، پنہ ۱۹۷۳ء)

امام باندی بیگم صاحبہ، خود شاعرہ تھیں اور یہ مرزا دیر کی شاگرد تھیں۔ بہ حیثیت رثائی شاعرہ مذکورہ کتاب ”بہار میں رثائی ادب: آغاز وارتقا از سلطان آزاد، مطبوعہ

کی تعمیر امام باندی بیگم نے اپنے زمانہ میں کرائی تھی۔ امام باندی بیگم صاحبہ علم و ادب کی شیدائی بھی تھیں۔ وہ نہ صرف شعروخن سے تعلق رکھتی تھیں بلکہ ادب نوازی بھی ان میں کوٹ کوٹ کر بھری تھی۔ انھوں نے اپنے امام باڑہ میں مرثیہ خوانی کے لئے مشہور زمانہ اور معروف رثائی شاعر مرزا دیر کو آنے کی دعوت دی بلکہ انھیں عشرہ محرم میں مرثیہ خوانی کے لئے ہرسال پانچ ہزار اشرفی دیا کرتی تھیں۔ اس رقم کے بارے میں مولانا اسد رضا نے اپنے کتابچہ بعنوان ”مختصر تاریخ وقف اسٹیٹ، گزار باغ، پنہ“ میں لکھا ہے جبکہ اس سے زیادہ کا تذکرہ محمود علی خاں صبانے آٹھ ہزار روپیہ نذرانہ کا ذکر کیا ہے جو اس وقت کے لحاظ سے ایک بڑی رقم تھی۔ یہ سلسلہ صرف مرزادیر کے وقت تک محدود نہیں تھا بلکہ ان کے پوتے تک جاری رہا۔ مرزادیر کا تعلق عظیم آباد سے امام باندی بیگم کی وساطت سے ہوا۔ اس سلسلے میں مرزا محمد زمال آزر رده اپنی مذکورہ کتاب ”مرزا سلامت علی دیر: حیات اور کارنا مے، مطبوعہ ۲۰۰۵ء میں لکھا ہے کہ:

”مرزادیر کا تعلق صوبہ بہار بالخصوص عظیم آباد سے رہا ہے۔ عظیم آباد سے وابستگی اور ولپی اس بات کا مظہر ہے کہ وہ جب تک حیات رہے مستقل عظیم آباد آتے رہے۔ شاد عظیم آبادی، سید مسعود حسن رضوی ادیب اور سید محمود علی خاں صبا اس بات پر متفق ہیں کہ مرزادیر عظیم آباد پہلے پہلے نواب جعفر خاں فیض کی استدعا پر تشریف لائے تھے۔“

بجیت شاعر، ڈاکٹر ذاکر حسین فاروقی کی کتاب ”دبستان“ دبیر (مطبوعہ ۱۹۶۶ء) اور بہار میں رئائی ادب: آغاز و ارتقاء از سلطان آزاد، مطبوعہ ۲۰۲۰ء اور مذکورہ مضمون بعنوان ”مرزا دبیر اور ان کے بہاری تلامذہ“، مشمولہ مجموعہ مضامین ”تحقیق و توضیح“ از سلطان آزاد (مطبوعہ ۲۰۲۲ء) میں ملتا ہے۔ جبکہ تذکرہ نسوان ہند از فصح الدین بلخی (مطبوعہ ۱۹۵۶ء) میں باہ ”شہرات“ میں ان کے ذاتی وصف کی حیثیت سے شہرت یافتہ خاتون کے طور پر ذکر کیا گیا ہے۔

امام باندی بیگم صاحبہ عفت عظیم آبادی کی شعرو شاعری کے دوسرے اصناف کی خبر تو کہیں سے نہیں ملتی البتہ رئائی شاعری کی اطلاع ڈاکٹر ذاکر حسین فاروقی سے ملتی ہے وہ فرماتے ہیں:

”امام باندی بیگم صاحبہ، سلام اور نوہ وغیرہ کہتی تھیں اور عفت تخلص فرماتی تھیں۔ ان کے چند سلام ”دفتر ماتم“ میں شائع ہوئے ہیں اور بعض سلاموں کی مرزا نے تھیمیں بھی کی ہے۔ ان کے اشعار میں خلوص و تاثیر کے ساتھ ہی مضمون آفرینی کی سمجھی پائی جاتی ہے۔ اور جو کچھ کہتی تھیں دل کی گہرائی سے کہتی تھیں۔ یہی وجہ ہے کہ اکثر اپنے اپنے شعر نکال لیتی تھیں۔ ان کی زبان بڑی پاکیزہ اور ستری ہے۔“

بلاشہ ان کے اشعار سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ وہ کس قدر بلند پایہ کا شعر کہتی تھیں۔ ان کے ایسے کلام میں عقیدت بھی ہے اور بھرپور ادبیت بھی۔ نمونہ کلام اس طرح ہے ملاحظہ ہوں:

۲۰۲۰ء میں نمونہ کلام کے ساتھ ذکر کیا گیا ہے۔ علاوہ از اس ”مرزا دبیر اور ان کے بہاری تلامذہ“، تحقیقی مضمون مشمولہ کتاب تحقیق و توضیح، مطبوعہ ۲۰۲۲ء میں بھی ذکر کیا گیا ہے۔ ویسے ڈاکٹر ذاکر حسین فاروقی اپنی مذکورہ کتاب ”دبستان دبیر“ مطبوعہ ۱۹۶۶ء میں امام باندی بیگم صاحبہ کی ادب نوازی اور ادبی خدمات کے سلسلے میں فرماتے ہیں:

”عظیم آباد کی مشہور، ادب نواز اور شیدائے اہل بیت خاتون سیدہ جلیلہ امام باندی بیگم صاحبہ، عفت، مرزا صاحب (مرزا دبیر) کی شاگرد اور بہار کی ایک جلیل القدر شاعرہ تھیں۔ آپ ہی نے ۱۸۶۰ء میں مرزا صاحب کو لکھنؤ سے عظیم آباد بلوایا تھا۔ چنانچہ اس کے بعد سے جب تک مرزا زندہ رہے ہر سال حرم میں عظیم آباد جاتے تھے۔ ان کے انتقال سے مرزا اونچ اور مرزا محمد طاہر قیع اس منبر کو زینت دیتے رہے اور اب مرزا محمد طاہر کے صاحبزادے مرزا محمد صادق ہر سال اس امام باڑے کی مجالس پڑھتے ہیں۔ گویا گلزار باغ پٹہ کے اس تاریخی امام باڑہ میں مرزا صاحب کا خاندان مستقل ایک سو سال سے خوندگی کر رہا ہے اور نواب امام باندی بیگم صاحبہ کی بدولت آج بھی اس خاندان کی کفالت و دشکیری کر رہی ہے۔“

مرزا دبیر کے امام باڑہ گلزار باغ میں آنے کا سال بقول فصح الدین بلخی ۱۸۵۳ء بمقابلہ ۱۸۷۲ء ہوتا ہے۔ جبکہ ڈاکٹر ذاکر حسین فاروقی کے مقابلے ۱۸۶۰ء ہے۔

امام باندی بیگم صاحبہ، عفت عظیم آبادی کا تذکرہ

مختصر یہ کہ امام باندی بیگم عفقت عظیم آبادی اپنے وقت کی مشہور خاتون، مخیرہ، سماجی و فلاحی خدمت گزار، رعایا پرور، شاعرہ، ادب نواز اور مہمان نواز تھیں۔ اکثر علماء بھی ان کے مکان میں مہمان ہوا کرتے تھے۔ ان میں مفتی میر عباس صاحب خاص طور سے قابل ذکر ہیں۔ ایسی مشہور شہرت یافتہ علم پرور اور ادب نواز خاتون کو اپنے وقت کی برگزیدہ شخصیت کہہ سکتے ہیں۔ اس برگزیدہ شخصیت کا انتقال ۲۸ صفر مطابق ۱۳ اگست ۱۸۹۴ء کو ہوا۔ ان کا مقبرہ ان کے وقف ہاؤس کے پچھم جانب بھی قبرستان میں ہے جہاں ان کے فرزند اور ان کے شوہر کا فرضی مقبرہ بھی اُسی چہار دیواری میں ہے۔ ان کی یاد میں برائے ایصال ثواب ہر سال سہ روزہ دیسہ کی مجالس امام باندی بیگم وقف اسٹیٹ کے امام باڑہ میں منعقد ہوتی ہیں۔

حوالے:

- ۱۔ مختصر تاریخ وقف اسٹیٹ گلزار باغ۔ ازمولا ناسید اسرارضا
- ۲۔ تذکرہ نسوان ہند۔ از فصح الدین بلجی
- ۳۔ دبستان دبیر۔ از ڈاکٹر ڈاکٹر حسین فاروقی
- ۴۔ بہار میں رئائی ادب: آغاز و ارتقاء۔ از سلطان آزاد
- ۵۔ مرزا سلامت علی دبیر: حیات اور کارنامے۔ از مرزا محمد زمان آزر دہ
- ۶۔ تحقیق و توضیح۔ از سلطان آزاد
- ۷۔ سہ ماہی رسالہ معاصر، پنہ (۳۷۷۱ء)



پایا یہ اون مدح در بو تراب سے
مطلع سلام کا ہے بلند آفتاب سے
روشن ہے دین سبط رسالت آب سے
جس طرح رات چاند سے دن آفتاب سے
زانوے شر و سینہ بے کیمہ حسین
اپنا تو دم الٹتا ہے اس انقلاب سے
لیتا ہے حسن روئے مبارک خراج میں
بوگل سے، رنگ لالہ سے، نور آفتاب سے
سر پر وہ چار گیسوئے مشکلیں ہیں آشکار
جن سے دو چار ہووے نہ سنبل جاگ سے
غنجپہ سکوت میں لب جاں بخش کے حضور
شبیم عرق عرق در دندان کی تاب سے
پر حیف خط عارضِ تاباں میں ہے رقم
اس نوجوان کا سن نہ بڑھے گا شباب سے

.....

محرجی خاتون محشر پر ہے محشر ان دنوں
شاہدیں بے گور ہیں نینب ہیں بے گھر ان دنوں
شام ہوتی ہے کہیں اور صبح ہوتی ہے کہیں
روزو شب گردش میں ہیں ہیں زہرا کے اختر ان دنوں
تپ کی شدت، باپ کا ماتم اور ایذاۓ سفر
ہو گئے ہیں اور بھی سجاد لاغر ان دنوں
کر بلا کہتی تھی نینب سے یہ کیا ہے ماجرا
دیکھ کر منہ میرا رو دیتے ہیں سرور ان دنوں

اشغال علی گلشن خیر آبادی

خیر آباد، سیناپور-77
Mob.9807307077

ماہر لکھنؤی

نظر باغ لکھنؤ-48
Mob.7380339484

غزل

جدھر بھی دیکھتا ہوں روشنی معلوم ہوتی ہے
کہ تیرے شہر میں اب زندگی معلوم ہوتی ہے

اک ایسا سانحہستی میں گزرا ہے کہ حیراں ہوں
ہر اک انساں کی آنکھوں میں نہی معلوم ہوتی ہے

گھرے ہیں اس طرح کچھ لشکر ظلم و ستم میں ہم
مقابل موت کے یہ زندگی معلوم ہوتی ہے

ملے تو کس طرح پھر منزل مقصود اے لوگو!
یہ دنیا راہ سے بھکلی ہوتی معلوم ہوتی ہے

گھر اہوں گردش درواں میں جب سے دیکھتا ہوں میں
مری نظروں میں دنیا اجنبی معلوم ہوتی ہے

بدل ڈالا مری تقدیر کو بیٹھی نے پڑھ لکھ کر
یہ دنیا اب تو میری دوسرا معلوم ہوتی ہے

علامت ہے کسی طوفان کے آنے کی اے گلشن
جدھر بھی دیکھتا ہوں خامشی معلوم ہوتی ہے

غزل

آتے رہتے ہیں وہ ہر روز دکھانے آنسو
کیا کریں دیکھ کے ہم ان کے پرانے آنسو

کل مجھے دیکھ کے محفل میں کچھ ایسے روئے
کہ سر بزم لگے خوب بہانے آنسو

جب بھی دیکھو انھیں براہم ہی نظر آتے ہیں
ہم نے دیکھے نہیں آنکھوں میں سہانے آنسو

جو ش کہتا ہے کہ اب ترک تعلق کر لوں
ہوش کہتا ہے کہ چھوڑو ہیں دوانے آنسو

رازِ دل میں نے چھپانے کی بہت کوشش کی
لیکن افسوس مری بات نہ مانے آنسو

ان کے ہونٹوں پہ نہیں دیکھی قبسم کی نمود
صرف آجائے ہیں پلکوں پہ ستانے آنسو

دیکھ کر جس کو بجھے پیاس ہماری ماہر
ہم نے دیکھے نہ وہ چاہت کے سہانے آنسو

ڈاکٹر سعید احمد سندھیلوی

ٹھاکر گنج، کھنڈو-7
Mob. 9455551607

لکھنؤ کا ایک گمنام شاعر (تفیس احمد صدیقی تفیس لکھنؤ)

اردو زبان و ادب کے دو اہم مرکز تعلیم کئے گئے دے رہے ہیں۔ حافظ کلیم اللہ صدیقی صاحب میرے غریب ہیں، پہلا ہلی اور دوسرا لکھنؤ۔ اس کے علاوہ رامپور کو بھی خانہ واقع رجب گنج، ٹھاکر گنج، لکھنؤ پر مورخہ ۲۰۲۳ء مارچ، ۲۰۲۳ء کو تشریف لائے اور اپنے مرحوم بھائی تفیس لکھنؤ کے بارے میں نہ صرف معلومات فراہم کیں بلکہ ان کی ایک غزل ترجمہ سے بھی سنائی جو درج ذیل ہے۔

عشرتِ دل کی ضرورت تھی جوانی کے لئے زندگی وقف ہوئی غم کی کہانی کے لئے لائی ہے گردشِ تقدیر یہ بہاریں غم کی اشک بیتاب ہیں آنکھوں میں روائی کے لئے برق و طوفان کی سازش نے ہمیں لوٹ لیا نہ رہی خاکِ نشین بھی نشانی کے لئے سب یہیں چھوڑ کے جانا ہے کسی اور جگہ کوئی سامان نہ کرو ہستیٰ فانی کے لئے بعد مرنے کے بھی یاد آئیں گے ہم دنیا کو چند غزیلیں ہیں تفیس اپنی نشانی کے لئے مندرجہ بالا غزل کے مطالعہ سے بہ آسانی اندازہ

اردو زبان و ادب کے دو اہم مرکز تعلیم کئے گئے ہیں، پہلا ہلی اور دوسرا لکھنؤ۔ اس کے علاوہ رامپور کو بھی دہستان کی حیثیت حاصل ہے۔ ان جگہوں پر ماضی بعید میں کثیر تعداد میں شعراء و ادباء گزرے ہیں جن کا شمار قدما میں کیا جاتا ہے۔ ان مرکز کے علاوہ دیگر شہروں اور قصبات میں لا تعداد شعراء و ادباء گزرے ہیں جن سے لوگ بالکل ناواقف ہیں۔ لکھنؤ جیسے اردو کے مرکز میں بھی نہ جانے کتنے شاعر، ادیب، صحافی اور دانشور گمنامی کے غار میں جا چکے ہیں۔ ایسی ہی گم نامی میں جانے والے ایک شاعر تفیس لکھنؤ ہیں۔ ویسے لکھنؤ میں ایکسویں صدی کے آخر میں تفیس تخلص رکھنے والے دو شاعر گزرے ہیں ایک مولانا قاری عبدالحی ندوی بھی تھے جن کا تخلص تفیس لکھنؤ تھا۔ عرفان عباسی نے اپنے تذکرہ ”شعرائے اتر پردیش“ کی بائیسویں جلد میں ان کا تذکرہ کیا ہے۔ خیر! میں یہاں پر جن تفیس لکھنؤ کا ذکر کر رہا ہوں وہ حافظ کلیم اللہ صدیقی صاحب کے سگے بڑے بھائی تھے جو دار المبلغین، پاٹانالہ لکھنؤ میں اکاؤنٹس کے فرائض انجام

پیشے کے لحاظ سے نانا درزی تھے اور ٹوپیاں سیتے تھے۔ نعمت کا پوری کے بیٹے نے لکھنؤ میں رہائش اختیار کر لی تھی۔ محلہ رستم گر میں ذاتی مکان تھا۔ اس طرح نفیس صاحب کو اگر نجیب الطرفین شاعر کہا جائے تو بے جانہ ہو گا۔ نفیس صاحب کے شاعر ہونے میں مجھے کوئی تعجب نہیں کیونکہ جس شخص کے والد، بھائی، ماموں اور نانا شاعر ہوں۔ اگر نفیس صاحب شاعر نہ ہوتے تو تعجب والی بات ہوتی۔

موجودہ دور کے مدح صحابہ کے مشہور و معروف شاعر جناب محمد فاروق جاذب لکھنؤ نفیس لکھنؤ کے دوستوں میں رہے ہیں۔ جاذب صاحب بچپن میں گھر سے اسکول نہ جا کر صفت لکھنؤ کے پاس چلے جاتے تھے۔ گھر والے سمجھتے تھے کہ فاروق اسکول گیا ہے۔ جب محمد فاروق کی اسکول سے مستقل غائب رہنے کی شکایت گھر والوں کو ملی اور عدم حاضری کی وجہ کی تحقیق کی گئی معلوم ہوا کہ فاروق صاحب صفت لکھنؤ کے پاس جاتے ہیں اور ان سے شاعری سیکھتے ہیں۔ تلاش کرنے پر بستہ میں غزلوں کے کئی پرچے بھی برآمد ہوئے۔ محمد فاروق جاذب لکھنؤ نے اپنی کتاب ”کشف الدجی“ میں سرسری طور پر اس بات کا ذکر بھی کیا ہے۔

نفیس لکھنؤ کا نام نفیس احمد صدیقی تھا۔ آپ کی ولادت محلہ گڑھیا سلطانپور، سعادت گنج، ضلع لکھنؤ میں

لگایا جاسکتا ہے کہ شاعر کا کلام انتہائی پختہ اور پاکیزہ ہے۔ کلام میں فکر کی گہرائی اور گیرائی پائی جاتی ہے۔ اتنا ہی نہیں، کلام اصلاحی ہے، کلام میں تصوف کی جھلک ہے۔ شاعر کے قلب پر فانی دنیا کی حقیقت واضح ہو چکی ہے۔ اصل میں نفس احمد صدیقی خاندانی شاعر ہیں۔ ان کے والد شیخ حبیب اللہ صدیقی (پیدائش ۱۹۱۶ء) بھی شاعر تھے اور جھپٹ لکھنؤ کے نام سے مشہور تھے۔ آپ نے زیادہ تر ہر لیہ کلام کہا ہے اور اپنے دور میں ممتاز مزاجیہ شاعروں میں شمار کئے جاتے تھے۔ ان کی ولادت ۱۹۱۶ء میں ہوئی تھی۔ نفیس صاحب کے پچھا عبداللطیف صدیقی (ولادت ۱۹۱۶ء) تھے۔ یہی نہیں، نانہاں کے تعلق سے ماموں محمد اسماعیل صدیقی صفت لکھنؤ بھی صاحب دیوان شاعر تھے۔ ”نقوش صفت“ ان کے دیوان کا نام تھا۔ دیوان کے سرور ق پرم درج ذیل شعر لکھا تھا۔

کتابِ زیست کا پلٹا ہوا ورق ہوں میں
تمہارے واسطے اہلِ جہاں سبق ہوں میں
محمد اسماعیل صدیقی صفت لکھنؤ نفیس صاحب
کے اکلوتے ماموں تھے۔ ماموں کی زندگی زیادہ تر غنوں میں گزری کیونکہ اہلیہ ان کو چھوڑ کر اپنے میکے چلی گئی تھیں۔ صرف ایک ہی بیٹی تھی جن کا اب انتقال ہو چکا ہے۔

نفیس صاحب کے نانا نعمت علی صدیقی بھی شاعر تھے اور نعمت کا پوری تخلص تھا۔ نیز صاحب دیوان شاعر تھے

یہی قرار کی صورت ہے بے قراری میں
سکونِ قلب و نظر لا اللہ الا اللہ
غمِ یات کا اس کے سوا علاج نہیں
دوائے دردِ جگر لا اللہ الا اللہ
نفسِ اگر ہے تمہیں فکر منزل ہستی
کرو شریکِ سفر لا اللہ الا اللہ

غزل

کوئی لمحہ نہیں آتا خوشی کا
نتیجہ ہے کسی کی بے رخی کا
نہ پوچھو ہے جو عالم بے کسی کا
شکستہ ہر نفس ہے زندگی کا
چلو ہم دشمنی سے باز آئے
بڑھاؤ ہاتھ تم بھی دوستی کا
بڑی مطلب پرستی رہ گئی ہے
بیہاں جینا ہے مشکل آدمی کا
نظر رعنائیوں میں گم ہوئی ہے
کرشمہ ہے تری جلوہ گری کا
تمہارا بھی نفس اپنا ہے کوئی
خیال آتا ہے تم کو ہر کسی کا
بہر حال، بہ شکل تمام، نفسِ صاحب کا مجھے اتنا ہی
کلام مل سکا۔ ہانڈی کے چند چاولوں کے چھوٹے اور دبانے

۱۹۳۸ء میں ہوئی تھی۔ آپ کے والد کا نام شیخ حبیب اللہ
صلی اللہ علیہ وسلم میں چپلوں کی ہیل بنانے کا کام
کرتے تھے۔ انہوں نے اپنے سبھی بچوں کو تعلیم دی تھی۔ نفسِ
صاحب کی کیے بعد دیگرے دو شادیاں ہوئیں۔ پہلی شادی
۱۹۵۶ء میں (محلہ مہندی گنج، نزد اندارے والی مسجد، لکھنؤ)
با یو بھائی کی بیٹی محترمہ ہاجرہ سے ہوئی تھی جن سے ایک بیٹا
حمدی اللہ اور دو بیٹیاں شمیمہ اور نسیمہ کی ولادت ہوئی۔ دونوں
بیٹیاں شادی شدہ ہیں۔

سوئے اتفاق سے محترمہ ہاجرہ کا ۱۹۷۰ء میں
انتقال ہو گیا۔ پھر ۱۹۷۲ء میں نفسِ صاحب کی دوسری شادی
 حاجی محمد علی کی ہمیشہ خاتون جہاں سے ہوئی جن سے تین بیٹے
انیس احمد، رئیس احمد اور محمد ہاشم پیدا ہوئے۔ ماشاء اللہ سبھی
بقید حیات اور شادی شدہ ہیں۔

نفسِ صاحب نے شاعری کی تمام تر اصناف میں طبع
آزمائی کی تھی۔ ایک نظم اور ایک ہی غزل ان کے متذکرہ بھائی
حافظ کلیم اللہ صدیقی سے دستیاب ہو سکیں جو حسب ذیل ہیں:-

نظم

بڑھے جو کوئی بشر لا اللہ الا اللہ
دکھائے اپنا اثر لا اللہ الا اللہ
نہ ہوگا اور کوئی قبر کے اندر ہیرے میں
بنے گا نور سحر لا اللہ الا اللہ

سراج مقتدر

کا کوری لکھنؤ-537552097 Mob.

غزل

ہوش گنو کر جھگڑے میں آ جاتے ہیں
بیٹھے بٹھائے خطرے میں آ جاتے ہیں
یاد ہمیشہ ان کی صورت رکھتا ہوں
جو بھی پھر رستے میں آ جاتے ہیں

جن شعروں میں ذکر تمہارا ہوتا ہے
شعر وہ سارے چپے میں آ جاتے ہیں
ایسے قابض ہے وہ مجھ پر جیسے لوگ
جناتوں کے قبے میں آ جاتے ہیں

ان کی فرمائش چھوٹی ہوتی ہے ہم
اچھے خاصے خرچے میں آ جاتے ہیں
ان کے آنے سے روشن ہوتا ہے گھر
چاند ستارے کمرے میں آ جاتے ہیں
خالی رنگ و روپ نہیں آتے مفتر
باپ کے گن بھی بیٹے میں آ جاتے ہیں

•••

سے پکنے، نہ پکنے یا نصف گلنے کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔ اسی طرح نفیس صاحب کے مندرجہ کلام سے بہ آسانی اندازہ کیا جا سکتا ہے کہ کلام میں گھرائی اور گیرائی ہے۔ کلام انتہائی پختہ ہے۔ فکر بالیدہ اور سنجیدہ ہے۔ ابھی نفیس صاحب کی عمر ۴۹ برس ہی ہوئی تھی کہ ان کو محسوس ہوا کہ داعیِ اجل سے ملنے کا وقت آگیا ہے اسی جزوی کیفیت میں نفیس صاحب نے اپنا کلام جو کسی ڈائری میں موجود اور محفوظ تھا، ضائع کر دیا تھا۔ جب ہی تو نشانی کے طور پر چند غزلیں ہی موجود ہیں۔ بہر حال، یہ اردو زبان و ادب کاالمیہ ہی کہا جائے گا کہ لوگ قدما اور مشاہیر کا بڑی کثرت سے ذکر کرتے ہیں اور ان کی تلاش میں سرگردان رہتے ہیں جبکہ ضرورت اس بات کی ہے جس نے بھی تھوڑی یا زیادہ اردو شعروادب کی خدمت کی ہے یا اردو شعروادب کو فروغ دینے کی کوشش کی ہے، اسے یاد کیا اور رکھا جائے۔ عمل اس سے کہیں زیادہ بہتر ہے کہ ہم قدماء اور مشاہیر کے ہی گن گاتے رہیں۔

نفیس صاحب عمر کے ۴۹ برس ہی مکمل کر پائے تھے کہ ان کو کینسر کا مرض لاحق ہو گیا۔ سات ماہ تک زیر علاج رہے لیکن جانبر نہ ہو سکے۔ اور محض ۵۰ سال کی عمر میں ۲۵ اگسٹ، ۱۹۸۹ء کو (بروز جمعہ) داعیِ اجل سے جا ملے۔ تدفین لکھنؤ کے اسیاء موت قبرستان میں عمل میں آئی۔

□□□

اشتیاق سعید

Mob.9930211461-(مہاراشٹر) تھانے، اردو

أُوْرَبِڪ

دونوں شاپنگ بیگ سے لدے پھندے مجھے گھور رہے ہوتے ہیں۔ ان کے عقب سے ایک نو خیز دشیرہ برآمد ہوتی ہے جو برائے نام لباس زیب تن کرنے ہوتی ہے میں ان سبھوں پر طاری انہ نگاہ ڈالتے ہوئے آداب بجالاتا ہوں۔ پروڈیوسر خشمگین نگاہوں سے تکلتے ہوئے مجھ سے استفسار کرتا۔

”سور می تھے کہا؟“۔

”نہیں تو۔۔۔“

”پھر دروازہ کھولنے میں اتنی دشمنی کیا؟“

کہتے ہوئے آگے بڑھتا ہے۔ ساتھ ساتھ وہ دونوں بھی اندر داخل ہوتے ہیں۔ ڈاکٹر بیڈ پر بیٹھ کر شانگ بیگ سے مبلوسات نکال کر پر اشتیاق نگاہوں سے دیکھتا ہے۔ پروڈیوسر ایزی چھیر پر پسرا جاتا ہے۔ دو شیزہ ڈاکٹر کے پہلو نشین ہو جاتی ہے۔ ڈاکٹر بیگ سے جو توں کا بکس نکالتے ہوئے گوما ہوتا ہے۔

”شو بڑا بنداس ملا مے سلام بھائی۔ اسے ہی شُوز

ڈاکٹر کمر کی دلیکینیتی (Dignity) ظاہر کرتے ہیں۔

”امر بھائی ہے بھی تو دہنار کا“۔ پروڈیوسر چپک کر سیدھا ہو جاتا ہے۔ ”کچھ بھی بولوں تک کی زندگی میں تم نے اتنے

کال بیل کی چیخ کمرے کا سکوت منتشر کرتی میرے
تخیل پر ضرب آور ہوئی ساتھ ہی صفحہ قرطاس پر رقصان قلم تھم
گیا اور صفحہ ذہن پر وسوسوں کا قلم تھر کرنے لگا۔ خلافِ موقع اس
وقت کون آن دھمکا؟ روم بوانے یا گیست ہاؤس کے دیگر کسی
عملہ کا ہونا ممکن نہیں چونکہ انھیں کام کے اوقات میں ڈسٹریب
نہ کرنے کی ہدایت دی جا چکی تھی۔ رہاڑ کٹر۔۔۔ وہ رات دیر
سے آنے کا کہہ گیا ہے۔ پھر کون ہو سکتا ہے؟ میری قوت
متحیله بیدار ہو جاتی ہے۔ کہیں پر وڈیوسرو نہیں؟ ارے ہاں!
آن وجہ آنے والا بھی ہے۔ ڈاڑکٹر نے تو ایسا ہی کہا تھا۔۔۔
ڈاڑکٹر کا نام امر بھان ہے۔ سپر فلمنز کے پرچم تسلی
سلام الدین اور چند رموزہ نہ کی اڈلین فلم کی اسکرپٹ زیر تحریر
ہے۔ اس فلم میں پر وڈیوسر نے او سط درجے کے گیست
ہاؤس میں کمرہ بک کر رکھا ہے۔ جہاں میں پچھلے دو مہینوں سے
بلا معاوضہ کاغذ قلم سے سر کھپا رہا ہوں۔ معاوضہ کے تقاضے پر
ڈاڑکٹر خوش اسلامی سے بہلا دیتا ہے۔۔۔

اب کال بیل کے ساتھ ساتھ کواڑ پر تھاپ سنائی پڑتی ہے۔ میں ہٹ بڑا کے اٹھ کھڑا ہوتا ہوں اور لپک کر لچڑن کرتا ہوں۔ دروازہ کھلتے ہی ڈاڑکٹر اور پروڈیوسر نگاہ ہٹھرتی ہے

قیمتی جوتوں کے بارے میں سوچا تک نہ ہوگا۔ پھر یا تم ہماری وہ غازہ ملے چہرہ پر خوشیوں کی سُرخی بکھیرتی لفافہ قبول کر کے فلم کے ڈائرکٹر ہو۔۔۔ ہم ڈائرکٹر بنائیں گے تبھی تو ہمیں تم پروڈیوسر سے ہاتھ ملا کر شکر یہ ادا کرتی ہے اور ڈائرکٹر کے چرانچھوتی ہے۔ میری جانب مڑتی ہے تو جانے کیوں میں بناؤ گے۔۔۔ کیوں شریملی جی؟“۔۔۔

”شریملی بجائے کچھ کہنے کے دانتوں کی نمائش کرتی ہے۔۔۔“
”بھی ہیر و مین ہوتا۔۔۔“
ڈائرکٹر زیرِ لب مُسکراتے ہوئے پروڈیوسر سے کہتا ہے۔۔۔
”ارے بھائی آپ کی ہسروں میں سائنس ہو گئی، موقع خوشی کا ہے۔۔۔ اب تو شراب اور کباب کا ایک دور چلنا ہی چاہئے کیوں شریملی جی؟“۔۔۔

”ایز یوو ش“ (As you wish)

”شریملی شانے اپکاتی ہے۔۔۔“
”منگوالو بھائی“۔۔۔
پروڈیوسر پر شرم دہ بھجہ میں گویا ہوتا ہے۔۔۔ ڈائرکٹر فوراً انٹر کوم پر آرڈرنوٹ کرتا ہے۔۔۔ اس سے قبل کہ شراب کا دور شروع ہو میں ڈائرکٹر سے مخاطب ہوتا ہوں۔
”امر بھائی“

”کیا ہے؟“
”وہ ناگواری ظاہر کرتا ہے۔۔۔“
”ایک منٹ ذرا۔۔۔“
جملہ پورا ہو ہی نہیں پاتا کہ وہ کرخت لہجہ اپنالیتا ہے۔۔۔
”دیکھو اس وقت میں بہت ہی اچھے مود میں ہوں“۔۔۔
”لیکن امر بھائی۔۔۔ میں تو۔۔۔!“

”قیمتی جوتوں کے بارے میں سوچا تک نہ ہوگا۔۔۔ ہم ڈائرکٹر بنائیں گے تبھی تو ہمیں تم شریملی بجائے کچھ کہنے کے دانتوں کی نمائش کرتی ہے۔۔۔“
”کیوں شریملی جی؟“۔۔۔

”شریملی۔۔۔ یہ کاسٹیوم پہنہ تو۔۔۔ دیکھیں کیسی لگتی ہو۔۔۔ ڈائرکٹر کی فرمائش پر وہ کاسٹیوم لے کر دیکھتی ہے۔۔۔ ”سری یو سومنگ کاسٹیوم ہے“۔۔۔

”آئی نو۔۔۔ بٹ میں تمہارا فیگر دیکھنا چاہتا ہوں“۔۔۔

”وہ تو آپ اس کے بغیر بھی۔۔۔!“۔۔۔

کہتے ہوئے اچک کر بیڈ پر کھڑی ہو جاتی ہے اور آن کی آن میں جسم سے لباس یوں اتار پھینکتی ہے جیسے ہم آپ کیلا چھل کر چھلکا چھینک دیتے ہیں۔۔۔ ڈائرکٹر اٹھ کر اس کے جسم کے نشیب و فراز کا جائزہ لیتا ہے اور اسے دوبارہ بالباس ہونے کا حکم صادر کرتے ہوئے پروڈیوسر سے مخاطب ہوتا ہے۔۔۔

”سلام بھائی فیگر واائز شریملی ہیر و ن کے لیے بالکل فٹ ہے، سائنس کرلو۔ اور واائز (other wise) کسی اور پروڈکشن نے پہل کر دی تو۔۔۔“

”ارے بھائی میں نے کب انکار کیا۔۔۔ پھر ہماری پروڈکشن کے کرتا دھرتا تو تم ہی ہو۔۔۔“
”تھینک یو۔۔۔ تھینک یو“ ڈائرکٹر کی باخھیں کھل جاتی ہیں۔۔۔
پھر آن کی آن میں سائنسنگ لیسٹر کی خانہ پڑی ہوتی ہے اور پانچ ہزار لفڑی لفافہ میں رکھ کر بصد خلوص اسے پیش کیا جاتا ہے۔۔۔

وہ سنی ان سنبھل کر کے پروڈیوسر سے مخاطب ہو جاتا ہے۔ پھر بوقت کی کاگ کھولتے ہوئے ایک ایک چیز چن دیتا ہے۔

”ہاں تو مسٹر پروڈیوسر آپ کا اگلا پروگرام کیا استفسار کرتا ہے۔

”ساب اور کچھ؟“

ڈائرکٹر پروڈیوسر کی جانب سوالیہ نگاہوں سے تکتا ہے۔ پروڈیوسر نفی میں سر کو جنبش دیتا ہے۔ روم بوائے کمرے سے جانے کو ہوتا ہے کہ شریمنی آواز دیتی ہے۔

”مٹھر وا!“

”یا تمہیں پروڈیوسر نہیں ڈائیلاگس رائٹر ہونا چاہئے پھر مجھ سے مخاطب ہوتی ہے۔

”رائٹر صاحب!“

”بی!“

میں لکھتے لکھتے نگاہ اٹھاتا ہوں۔۔۔

”کچھ لیں گے آپ؟“

”جی۔۔۔ میں شراب نہیں پیتا“

”آئی نو۔۔۔ بٹ سافٹ ڈرنگ تو لے ہی سکتے

”اوہ شریمنی تم بھی کمال کرتی ہو۔ رائٹر کی خوراک چائے ہوتی ہے چائے۔۔۔“

”ساب چالو چائے یا پیشل؟“

روم بوائے بڑے سے قاب میں پینے پلانے کے تمام

لوازمات لئے وارد ہوتا ہے اور بڑے ہی اہتمام سے ٹیبل پر

”شраб سے حلق تر کریں گے اور تین چار ہزار روپیوں کا سوگ منا تے گھر لوٹ جائیں گے۔۔۔“

”واہ۔۔۔ کیا ڈائیلاگ ہے۔۔۔“

ڈائرکٹر قہقہہ لگاتا ہے۔۔۔

”لا حول بھیجویار۔۔۔ ڈائیلاگ رائٹر بن کر بھوکوں مرنے ہے کیا۔۔۔؟“

کہتے ہوئے معنی خیز نگاہوں سے میری جانب دیکھتا ہے۔

میرے ہونٹوں پر زہر خند مسکراہٹ پھیل جاتی ہے۔۔۔

ڈائرکٹر جھنچھلا جاتا ہے۔۔۔

”پانے کے لئے کھونا پڑتا ہے سلام بھائی، قربانی دینا ہوتی ہے۔۔۔ خواہشوں، تمناوں کا گلا گھوٹنا پڑتا ہے۔۔۔ بھوک پیاس کا مرڈ رکرنا ہوتا ہے۔۔۔ ایک ہی سانس میں کہتا جاتا ہے۔ اسی دوران دروازے پر دستک ہوتی ہے پروڈیوسر ہائک لگاتا ہے۔۔۔

”آ جاؤ بھائی۔۔۔ دروازہ کھلا ہے۔۔۔“

روم بوائے بڑے سے قاب میں پینے پلانے کے تمام

لوازمات لئے وارد ہوتا ہے اور بڑے ہی اہتمام سے ٹیبل پر

تخلیق کاروں سے گذارش

اپنی تخلیقات رنگارشات صفحہ کے ایک طرف ہی لکھیں۔ ہر تخلیق پر غیر مطبوعہ کی تصدیق ہونا لازمی ہے۔ اسی میں سے بھیجی ہوئی تخلیقات رنگارشات کی ہارڈ کاپی جس پر آپ کا پتہ اور موائل نمبر صاف صاف درج ہو، بھینے کی زحمت کریں۔ جو تخلیقات کسی وجہ سے شائع نہیں ہوں گی، ان کی واپسی کے لئے اکادمی ذمہ دار نہیں ہوگی۔

تخلیقات کے ساتھ بینک اکاؤنٹ میں درج نام، بینک کا نام، شاخ کا نام، آئی۔ ایف۔ ایس۔ سی۔ نمبر انگریزی میں لکھ کر بھینا ضروری ہے۔ پاس بک کی فوٹو کاپی یا کینسل چیک بھی مسلک کرنے کی زحمت کریں۔

اترپر دلیش اردو اکادمی بچوں کے مزانج و معیار کے لحاظ سے

ماہنامہ باغیچہ

- ۱۔ پورے آب وتاب کے ساتھ شائع کر رہی ہے۔ اس کے فروغ اور توسعے کے لئے آپ کا تعاون درکار ہے۔
- ۲۔ آپ اپنی تخلیقات بھیج کر خود خریدار بن کر اردو و سروں کو ترغیب دے کر
- ۳۔ بچوں میں اردو رسائل پڑھنے کا ذوق بیدار کر کے اردو کی خدمت کر سکتے ہیں۔

پر ووڈ یوسر چھلا جاتا ہے۔

”چالو چائے بھی کوئی چائے ہوتی ہے“۔۔۔

روم بوائے پورا جملہ سُنے بغیر کمرے سے نکل جاتا ہے۔ شریملی بیڈ پر بیٹھے ہی بیٹھے ساقی بن جاتی ہے اور ڈائرکٹر پر ووڈ یوسر کو گھورنے لگتا ہے۔ لیکن پر ووڈ یوسر پر اس عمل کا کوئی رد عمل نہ پا کر اندر ہی اندر قیچ وتاب کھانے لگتا ہے پھر زگا ہیں اٹھائے بغیر کہتا ہے۔

”سلام بھائی۔۔۔ ایک بات اچھی طرح ذہن میں نوٹ کر لو کہ کسے چالو کے پیشل چائے دینا ہے یہ میرا لُک آؤٹ ہے۔۔۔ اگر ایسے ہی تمہیں حاتم طائی کی اولاد بننے کا شوق چراتا رہا تو بجٹ آگے بھاگے گا اور فلم اور بجٹ ہو جائے گی“۔

”کیا!“

شریملی چونک پڑتی ہے اور اس کے ہاتھ سے شراب کی بھری بوتل فرش پر گر کر چھنا کا پیدا کرتی ہے۔ اس چھنا کے میں شریملی کے لبوں سے

”سوری“

اور بہ یک وقت ڈائرکٹر اور پر ووڈ یوسر کے ہونٹوں سے ”کوئی بات نہیں“

پھسلتا ہے۔ شریملی سہمے ہوئے لہجہ میں غالباً سرگوشی کرتی ہے۔

”لیکن سر۔۔۔ فلم کا بجٹ؟؟“



مظہر زادہ

گلزار باغ، پٹنہ - 20

Mob. 9934410620

جمال الدین نواز

شعبہ اردو، حیدر آباد یونیورسٹی، تلنگانہ - 400084

غزل

کون جانے کس گھڑی کیا سانحہ ہو جائے گا
ہے ابھی جو دسٹرس میں نارسا ہو جائے گا

میرے زندانِ تصور میں جواب بھی قید ہے
اک نہ اک دن وہ پرندہ بھی رہا جائے گا

شمعِ امید سحر پہلے پھر بجھ جائے گی
آخر شب تک ہر اک تارا جدا ہو جائے گا

دھیرے دھیرے مت ہی جائے گا ہر اک شے کا وجود
رفتہ رفتہ دل مکمل نقش لا جائے گا

کہہ گئے سیراب ہو کر تشنج سے تشنہ لب
تیری ان بخبر صداؤں سے بھی کیا جائے گا

اس کی آنکھوں کا سمندر اور ہم طوفان بدوش
دیکھنا ہے کیا نپے گا کیا فنا جائے گا

غزل

رشته ہمارے دل کا ہے اس آشنا کے ساتھ
زخموں کے پھول دیتا ہے ہم کو ادا کے ساتھ

سانسیں نہ ٹوٹ جائیں کہیں انتظار میں
جانے کب آئے گا وہ مسیحا دوا کے ساتھ

دامن بچا کے مجھ سے گذرتے ہیں حادثے
گھر سے جو میں نکلتا ہوں ماں کی دعا کے ساتھ

ممکن نہیں کہ کوئی بھی سازش ہو کامیاب
جب تک کہ مل نہ جائے عدو، آشنا کے ساتھ

جو پی چکے ہمارے لہو کو نچڑ کر
ملتے ہیں پھر بھی ہم سے وہ جوشِ ادا کے ساتھ

مظہر یہ ہے خلوصِ تجسس کی صرف بات
ان سے جو کی وفا، یہ ہے گویا خدا کے ساتھ



تبرہ کے لئے کتاب کے دونوں نسخے بھیجنالازمی ہے۔

تبصرہ

”میں نے ۱۹۱۲ء میں لکھنؤ کے ایک بزرگ شاعر جناب لکشمی نرائن افقت لکھنؤی حیات اور شاعری مرتب کی جو اتر پر دلیش اردو اکادمی کے مالی تعاون سے منظر عام پر آئی۔“ (بزمِ غزل ص ۲۲) مذکورہ عبارت کی روشنی میں مجھی صاحب کی عمر سوا سو سال سے زیادہ ہوگی۔

مجھی صاحب بھی غزل کے جادو سے پوری طرح واقف ہیں اسی لئے انہوں نے غزل کی اہمیت کا اعتراف کرتے ہوئے ”غزل“ کے عنوان سے جو غزل کہی ہے، اس غزل کے چند اشعار بطور نمونہ درج ہیں جس سے شاعر کے فکر و فن کا اندازہ آسانی لگایا جاسکتا ہے۔

جو لوگ ادب سے نہیں رکھتے ہیں تعلق وہ لوگ کہاں سمجھیں گے معیار غزل کے تاریخ کے اوراق اٹھا کر کوئی دیکھے ہر دور میں ملتے ہیں طلبگار غزل کے غالب ہوں کہ مومن ہوں یا ہوں میر تھی میر تاریخ کا عنوان ہیں فنکار غزل کے نور محمد مجھی لکھنؤی نے اپنی غزلوں میں دل پر گذرنے والی کیفیات بہت آسان اور سیدھے سادے الفاظ میں اس طرح بیان کی ہیں کہ اس میں کسی قسم کی کوئی پیچیدگی نظر نہیں آتی ہے خواہ وہ روایتی غزلوں کے اشعار ہوں یا پھر

نام کتاب :	بزم غزل
شاعر :	نجیمی لکھنؤی
قیمت :	۲۰۰ روپے
ملنے کا پتہ :	دانش محل، امین آباد، لکھنؤ
سنہ اشاعت :	۲۰۲۳ء
مبصر :	ڈاکٹر اسلم مرتفعی
موباکل نمبر :	9559043204

”بزم غزل“ نور محمد مجھی لکھنؤی کا دوسرا شعری مجموعہ ہے اس سے قبل ”رنگ غزل“ کے نام سے ان کا شعری مجموعہ منظر عام پر آچکا ہے۔ اس کے علاوہ انہوں نے روقت لکھنؤی کی شاعرانہ عظمت کو بروئے کارلاتے ہوئے حیات اور شاعری پر کتاب شائع کی ہے۔ زیر تبرہ کتاب خالص صنف غزل پر مشتمل ہے۔ آخری صفحہ پر صرف ایک قطعہ شامل کتاب ہے۔ تعارف میں عبرت لکھنؤی اور بیدل مراد آبادی سے شرف تلمذ کے ذکر کے بعد احمد ابراہیم علوی، پروفیسر حسن رضوی اور ڈاکٹر عمران ج کے تجزیے اور تاثرات شامل ہیں۔

مجھی صاحب نے اپنی تاریخ پیدائش کا کہیں پر ذکر نہیں کیا ہے۔ البتہ ۱۹۶۳ء سے آج تک گیسوئے غزل کے اسیر ہونے کا تذکرہ کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

اے گردشِ زمانہ یہ احسان ہے ترا
موسم کی طرح دوست بھی کیسے بدل گئے
احساس خالملوں کو کبھی ہوگا دوستوں!
یہ شور ظلم و جور کا نجی کدھر نہیں
یہ حوصلے ہیں ہمارے وطن پہ مٹنے کے
کہ سوئے دار بھی نجی جو مسکرا کر چلے
کس خواب زندگی میں فراموش ہو گیا
منظیر بدل چکا ہے ذرا سر اٹھا کے دیکھے
نجی صاحب کا شعری سفر جاری ہے دبستان لکھنؤ
کی قدیم انجمنوں سے ان کی واپسی رہتی ہے اور آج بھی لکھنؤ
کی ادبی محفلوں میں ان کی شرکت رہتی ہے شاعروں اور
ادیبوں کا وسیع حلقہ ہے مستقبل میں شعروادب کوان سے بہت
سی امیدیں وابستہ ہیں۔ ان کے صفات و کمال کا ذکر آفتاب
اثر ٹانڈوی ایک قطعہ میں اس طرح کرتے ہیں۔

دوستوں کے ہدم و غم خوار نجی لکھنؤ
اور شریف النفس با کردار نجی لکھنؤ
کیا تعجب جو ملی ان کو سند توصیف کی
ہیں اسی اعزاز کے حق دار نجی لکھنؤ
محض یہ کہ ”بزم غزل“ میں کپوزنگ کی غلطیاں
موجود ہیں جنہیں قلم کی مدد سے درست کرنے کے باوجود بھی
ختم نہیں کیا جاسکا۔ کاغذ عمدہ ہے اور کوربھی دیدہ زیب ہے
پشت پر شاعر کی تصور یہ شاخت کے طور پر شامل ہے۔ امکان
ہے کہ نور محمد نجی کا دوسرا شعری مجموعہ ”بزم غزل“ عوامی
مقبولیت حاصل کرنے میں کامیاب ہوگا۔



عصری مسائل کی عکاسی ہو۔ یہی سبب ہے کہ ادب کا ادنیٰ سا
ادنیٰ قاری اور سامع ان کی غزلوں کے اشعار سے محظوظ ہوتا
ہے۔ ممتاز صحافی اور ادیب جناب احمد ابراہیم علوی ان کی
شاعرانہ خصوصیت کا اعتراف کرتے ہوئے انہیں کامیاب
شاعر قرار دیتے ہوئے رقم طراز اڑا ہیں:

”نجی اردو غزل کی روایات ہمیشہ پیش نظر رکھتے ہیں
تو عصری ضرورتوں کو بھلانہیں دیتے، اسی لئے ان اشعار
میں زندگی غالب رہتی ہے کبھی کبھی کیف و سرور کی بھی
کیفیت پیدا ہو جاتی ہے تو مسائل حیات و کائنات سے
وابستگی کو سیقے سے برقرار رکھا جاتا ہے۔ نغمہ، کیف، سرور،
درد، اثر جب سمجھی کچھ اشعار میں نمایاں ہو تو انہیں کامیاب
نہ کہنا جرم اور کفر ہی قرار دیا جائے گا۔ نجی کے اشعار میں
درد ہے تو اثر بھی، حسن خیال ہے تو طرز جدید بھی اس لئے
ان کے پڑھنے کے لئے خاص کیفیت کی ضرورت نہیں
بلکہ پڑھنے سے خاص کیفیت نمایاں ہو جاتی ہے۔ انہیں
ایک اچھا اور کامیاب شاعر قرار دیا جاسکتا ہے۔“ ص ۱۳

نجی صاحب دبستان لکھنؤ کے ایک کہنہ مشق شاعر
ہیں جوئی دہائیوں سے صرفِ غزل میں طبع آزمائی کر رہے
ہیں زمانے کے نشیب و فراز سے پوری طرح واقف ہیں
زندگی کے تمام مسائل اور حالات پر گہری نظر ہے ان کے
اشعار سے اندازہ ہوتا ہے کہ انہوں نے تمام واقعات و
معاملات کو بہت باریک نظر سے دیکھا اور سمجھا ہے جس کا
اندازہ ذیل کے ان اشعار سے بخوبی لگایا جاسکتا ہے کہ انہوں
نے بڑی چاک ب دستی سے آسان اور عام فہم الفاظ میں
واقعات بیان کئے ہیں۔

اُتھر پر دلیش اردو اکادمی کی اسکیمیں

اردو طلباء کو وظائف ☆ اشاعت کتب ☆ صوبے کے جگہ ڈیگریوں کی تکمیل اور اردو المطالعوں کو مالی امداد ☆ اردو ادب کو مجموعی ادبی خدمات اور اردو کتب پر انعامات ☆ مسودات کی طباعت کے لئے مالی امداد ☆ مصنفوں کو مہانہ مالی امداد ☆ اردو تابت اسکول ☆ اردو کوچنگ سینٹر ☆ اردو کمپیوٹر سینٹر ☆ اردو کی مطبوعات کی فروخت ☆ سماں میں "اکادمی" اور ماہنامہ "خبرنامہ" کی اشاعت ☆ سیمینار سپوزیم اور مشاعروں کا انعقاد ☆ اقلیتی طلباء کو "سول سروزیز کی تیاری کے لئے اردو آئی - اے - ایس - اسٹڈی سینٹر" اور ماس کمیونیکیشن اینڈ میڈیا سینٹر۔

یونیورسٹی سطح کی نصابی کتابیں

نمبر شمار	نام کتاب	قیمت	نمبر شمار	نام کتاب	قیمت	مصنف
1	ادب پارے (متر)	45/=	10	انتخاب مظہرات (صہدوم)	45/=	سید احتشام حسین
2	ادب پارے (نظم)	45/=	11	"ش" (حصہ اول)	45/=	سید احتشام حسین
3	انارکلی	43/=	12	"ش" (حصہ دوم)	43/=	اقیار علی تاج
4	انتخاب افسانہ	134/=	13	بکٹ کھانی	28/=	مجلس مشاورت
5	"خطوط غالب"	14	14	لازی نصاہب	70/=	مجلس مشاورت
6	"غبار خاطر"	15	15	معیاری شرط نظم	64/=	احمد ندیم
7	"قصائد"	16	16	منتخب غزلیں	120/=	مجلس مشاورت
8	"مراثی"	17	17	منتخب نظمیں	54/=	مجلس مشاورت
9	"منظومات" (حصہ اول)					مجلس مشاورت

شخصیات سیریز

نمبر شمار	نام کتاب	مرتب	نمبر شمار	نام کتاب	مرتب	نام کتاب
1	ملک زادہ منظور احمد	10	438/=	ساکل کھنی	278/=	انور جلال پوری
2	دنافاضلی	11	278/=	متنیں طارق باغچی	288/=	پروفیسر علی احمد فاطمی
3	لکھیم عاجز	12	262/=	پروفیسر قمر بخش	13	رہمنا ظریع شاہ ہرگانوی
4	زیر رضوی	13	260/=	ڈاکٹر مہتاب امروہوی	14	ڈاکٹر عبدالیفی
5	نشتر غالقاہی	14	215/=	حفظیم شریحی	15	اسد رضا
6	ساغر خیابی	15	208/=	عبد سعیل	16	ناشر تقوی
7	مظہر امام	16	233/=	جو گیندر پال	17	امام عظیم
8	سید حامد	17	224/=	معراج فیض آبادی		ڈاکٹر عبد العالیٰ عاصم
9	پیغام آفی					خان محمد آصف

اکادمی کی مطبوعات کی خریداری و دیگر تفصیلات کے لئے رابطہ کریں

سکریپٹی، اُتھر پر دلیش، اردو اکادمی، وہجوتی ہٹن، گوتی ٹنگر، لاہور 5010-226010

سیس ڈپلوم پبل نمبر 7081007078